

L. S.

H. M. 104.

Aug. 1. 1931





AN T-URRAMACH

IAIN MAC-RATH

(“MAC-RATH MOR”)

A BHA ANN AN LEODHAS

BEAGAN IOMRAIDH M' A BHEATHA AGUS CRIOMAGAN
DE 'THEAGASG

LE

NEACAL MAC-NEACAIL

MINISTEAR SHRATH-GHAIRBH

Maille ri Dealbh Mhr Mhic-Rath

INVERNESS

GEORGE YOUNG, NEW MARKET

1894



Lauriston Castle
LIBRARY ACCESSION

E R R A T A.

- Page 8—Line 8.—*For gu* read *an*.
„ 10— „ 9.—*For Taoth* read *Tuath*.
„ 14— „ 34.—*For uruaigh* read *urnaigh*.
„ 16— „ 2.—*For as* read *ann*.
„ 18— „ 18.—*After Chrios i?* read *Chan 'eil tearainnteachd dhuibh ach ann an Criosc*.
„ 27— „ 26.—*For an so* read *an so le còir*.
„ 28— „ 24.—*After eigneach* read *ud*.
„ 32— „ 10.—*For airgin* read *airgid*.
„ 35— „ 17.—*For fola* read *feola*.
„ 39— „ 20.—*After agus* read *d' a*.
„ 39— „ 22.—*After àm* read *ud*.
„ 40— „ 21.—*After beatha."* read *Rinn e uine araidh an amhghar dhe na deich laithean*.
„ 42— „ 36.—*For cum* read *gum*.
„ 43— „ 23.—*For nithean* read *nighean*.





AN T-URRAMACH

IAIN MAC-RATH

(“MAC-RATH MOR”)

A BHA ANN AN LEODHAS

BEAGAN IOMRAIDIU M' A BHEATHA AGUS CRIOMAGAN
DE 'THEAGASG

LE

NEACAL MAC-NEACAIL

MINISTEAR SHRATH-GHAIRBH

Maile ri Dealbh Mhr Mhic-Rath

AN DARAUDH MEIL.

INVERNESS

GEORGE YOUNG, NEW MARKET

1895

PRINTED AT THE HIGHLAND NEWS OFFICE, INVERNESS.

1664

ROIMH-RADH

THA seachd-bliadh'n'-déug a nis seachad o 'n chaochail an t-Urramach Iain Mac-Rath, no mar theirteadh gu coitcheann ris, " Mac-Rath Mór." Is e sin a' cheart iùine a bha an Dr Dòmhnaillach air caochladh mu 'n do sgrìobhadh 'eachdraidh le Dr Kennedy. Chan 'eil e, uime sin, tuilleadh is fadalach dhuinn nì eigin a sgrìobhadh mu 'n fhianuis mhóir so, an uair nach do thogair neach eile a dhèanamh. Chaidh iomradh briagha a dheanamh air anns a' Bhéurla, anns an leabhar sin " Fiùghalaich an Dealachaideh" ("The Disruption Worthies"). Cha tuig móran d' ar luchd-dùthcha gu math a' Bhéurla, agus uime sin chuir sinn cuid mhór de 'bheatha ann an Gàidblig as an iomradh Bhéurla. Bha sinn a' feitheamh o chionn fhada ri barrachd 'fhaighinn m' a bheatha agus cuid de theagast, an déagh dhuinn fios follaiseach a thoirt air son sin. Ach tha e coltach nach 'eil muinntir ann aig a bheil dad ri thoirt m' a thimchioll. Is cubhaidh gum biodh iomradh air a dhèanamh agus air a chur an clò mu fhianuis cho mór 's a thogadh agus a dh' aidicheadh riamh le Dia anns a' Ghàidhealtachd.

"*Air chuimhn gu bràth bidh am firean.*"

AN T-URR, IAIN MAC-RATH.

RUGADH an t-Urramach Iain Mac-Rath ann an Achadh-nan-gart, an Cinn-taile, * am mios Maigh, 1794. B' aon e de dha-phearsa-dheug chloinne anns an aon teaghlaich. Bha siathnar dhiubh nach d' thainig gu ire, agus dhe'n t-siathnar eile, a thainig gu ire, b' esan an neach a b' oige de thriuir bhraithrean agus triuir pheathraighean. Cha robh e ach na fhior leanaban an uair a chaidh a pharantan air imrich á Achadh-nan-gart gu Aird-Eilbh, an Loch-Aills. Bha araon 'athair agus a mhathair de Chloinn Mhic-Rath, agus mar sin bha esan na fhior Mhac-Rath a thaobh breith, cinne, agus dutchais. Bha e cumhachdach na chorp, mar bha e am buadhan 'inntinn. A thaobh cuirp is inntinn bha e na dhuine, cho foghainteach is cho geur-chuisseach's a thogadh riamh anns a' Ghaidhealtachd. Agus ma bha e aineolach agus dorcha an tus a latha air na nithibh a bhuiteadh do Dhia agus do sblainte 'anma, bha e, an deigh do dh' atharrachadh grais tighinn air, na 'fhanuis agus na rionnag-sholuis o Dhia cho mor 's a bha am measg sluaigh sam bith agus ann an aite sam bith air an talamh. Bha 'athair an Aird-Eilbh re naoi-blia ihn'-deug. Thug e foghlum math d' a chloinn, oir bha e an comas math gu sin a dheanamh, agus fhuair Iain foghlum cho math 's a bha ri fhaotainn ann an sgoilean an la ud. Bha Iain og geur na inntinn air son foghlum a thogail. Chaidh iad á Loch-Aills do 'n Mhorbhaich, aig ceann tuath Loch-Dubhaich, an Cinn-taile, far an do chaochail 'athair roimh cheann na bliadhna. Ghabh Iain agus brathair dha, goirid an deigh sud, aite chaorach aig taobh deas Loch-Caruinn, ris an abrar An t-Iomaire. Tha e coltach gur ann an sud a bha e an uair a thachair do Mhr Lachlann agus do Mhr Kennedy a bhith a' gabhail cuairt. Chual iad Iain Mac-Rath a' labhairt le guth ard, garbh, ris na coin, ga 'n cur an deigh nan caorach. Thuirt Mr Kennedy, "Nach fiadhaich garbh guth an oganaich ud?" "Is eadh," arsa Mr Lachlann; "tha mise cleachdte ris a' ghuth gharbh ud, ach tha mi mar gum bithinn a' cluinnntinn guth chaoil, chiuin, air

Tha sgriobhadair eile ag-radh gur ann an Aird-Eilbh, an Loch-Aills, a rugadh e.

cul a' ghuth ghairbh ud. Chan 'eil duil agamsa an la fhaicinn ach faodaidh tusa, Iain, fhaicinn agus a chluinntinn, nach bi neach na latha a' searmonachadh anns a' chubaid a bheir barrachd air a' cur an ceil saor ghras Dhe ann an Criosd do na peacaich." Chaidh e as an Iomaire gu Mam Ratagain air taobh deas Locha-Dubhaich, far an robh roinn de 'n ghabhaltas sin aige comhla ri caraid eile dha. Is e a bha na cheann air na daoine a thug air adhart an rathad-mor suas bruthach cas Mam Ratagain agus a' tearnadadh gu taobh Ghlinn Eilg.

Is ann an sud, tha e air aithris, a bha e na shuidhe aig biadh maille r'a dhaoine, an uair a thachair do Fhionnladh Munro, soisgeul-aiche dileas, a bhith a' dol seachad. Thug Mr Iain cuireadh dha gu suidhe aig biadh, agus tha e coltach gun do rinn cainnt Fhionnlaidh an am taing no buidheachas a thoirt, druigheadh air 'inntinn. Chan 'eil aithris air a dheanamh mu dheighinn diadhachd a pharan-tan, ach bha piuthar aige air an robh iomradh math air son a diadhachd agus a bha na cobhair mhoir dha an uair a bha e fo dhearbhadh peacaidh. Tha e solteir gun robh 'aire an toiseach air a glacadh le eisimpleir na peathar so a bu shine na e fhein. Rinn a caithe-beatha diadhaidh esan mi-shuaimhneach, a' dearbhadh gun robh cinnteachd anns an diadhachd air an robh esan na thur choigreach. Ach is e am meadhon arайдh a ghabhadh gu bhith ga thoirt gu geur mhothachadh peacaidh agus a chor caillte, searmoin a rinn an Dr Domhnallach aig Port-na-Cloiche, an Loch-Caruinn, anns an achadh fhosgailte, o'n earrainn so :—"Rachaibh a mach, a nigheanan Shioin, agus faicibh Righ Solamh leis a' chrun leis an do chrun a mhathair e, air la a phosaidh agus air la subhachais a chridhe." Bha dragh 'inntinn cho mor re uine agus nach b'urrainn da an aire a thoirt do ghnothach sam bith. Chan fhaighteadh ach gann neach an aite 's an tir a bu treise na chorp na e ; ach bha e ag innseadh gun robh e air a lagachadh cho mor le teanntachd 'anma agus na 'n coinnicheadh a chas ri ploc no ri cloich air taobh a' chnnic, gun tuiteadh e gun chli air an talamh. Bha moran anns an tir a' smaointeachadh gun do chaill e a chiall, agus iad ri caoidh mhoir air son a leithid de dhuine og a bhith gun fheum d'a theaghlach agus d' a chairdean.

Is ann 's an Tòiseachd a fhuair e a' chiad saorsa. Chaidh e ann na thur choigreach, agus a chionn cho domhail 's a bha an t-aite le sluagh air tional o astaran fada chum an Orduigh, ghabh e eagal

nach faigheadh e ach an t-achadh mar aite-taimh ; ach thug bean araidh a dh' ionnsaidh a tighe e, neach a bha gu tric as a dheigh sud a' faotainn aoidheachd uaith-san na thigh fhein anns a' Chnoc-bhan. Is ann ag eisdeachd Dhr Aonghas Mac-an-Toisich air feasgar Sabaid anns an Tòiseachd a bhrist solus glormhor an t-Soisgeil a steach air 'inntinn, agus e ro iosal fo throm smuairean mu shlainte 'anma. Cha bu luaithe a bha e mar so air a threorachadh gu dochas an t-Soisgeil na bha aire air a tionndadh gu bhith a cur 'fhoghluim am feabhas, agus an uine ghearr bha e comasach air sgoil a theagasc aig Arnasdail, ann an Gleann Eilge. Is ann an sud a thoisich e an toiseach air an t-sluagh earaileachadh air an t-Sabaid, agus air cumail choinneamhan air an t-seachdain, meadhonan a bha gu mor air an aidreachadh le Dia chum slainte do dh' iomadh anam. Ann a' chearn ud thoisich obair grais fo 'theagasc cho soilleir agus cho taitneach 's a chunnacas leis riamh as a dheigh sin re cursa a bheatha luachmhoir anns gach aite 's an robh e ann an fion-lios an Tighearna.

Is ann an so a thoisich e air a smuaintean a thionndadh gus a' mhiniestrealachd. Chaidh e troimh Oilthighean Obar-eadhain agus Dhun-Eideann far an do ghabh e aite ard, gu h-araidh ann am *mathematics*. Tha e air aithris, an uair a bha e ann an Arnasdail, gun cuala caraid a bha an dluth dhaimh dha mu'n atharrachadh mhath a thainig air Mr Iain. Bha an duine so gle chaoinsiuarach agus de neart mor corpora mar bha Mr Mac-Rath e fhein. Bu tric a ghleachd iad le cheile, agus cha d'fhuair e riamh buaidh air Iain. Is e a thuirt e, "Cha chreid mise sin gus am faic mi e, agus gus an cuir mi dearbhadh air." A' chiad aite anns an do choinnich iad chaidh e a ghleachd ris, agus chuir Iain thairis e. Le so dh' fhalbh e ; ach cha do rinn so a 'chuis leis an fhear mhor ud, ach is ann a chaidh e a dh' eisdeachd Iain a' chiad uair a bha coinneamh ri bhith aige. Is i an fhianuis a thug e— "Tha rud-eigin anns an diadhachd nach 'eil a' h-uile h-aon a' tuigsinn an uair a thug i Iain Mor Mac-Rath fo chis." Cho fad' 's is aithne dhuinn, bba Mr Iain riamh na dhuine beusach, geur-chuiseach, glic, gu nadurra, mu'n d' thainig an t-atharrachadh slainteil air.

An deigh dha dol troimh chursa an fhoghluim agus cead sear-monachaidh fhaotainn chaidh e gu bhith car uine na fhear-cuideachaидh aig Mr Russell ann an Gearr-loch. Bha aireamh de chreutairean araidh ann an sud a cheangail iad fhein gu teann ris.

Rinn a theagascgan spioradail, cumhachdach, agus solasach, an anmannan a bheothachadh, a bheathachadh, agus a mhisneachadh agus bha iad a' caoidh cho luath 's a thugadh air falbh uatha e.

Chaidh a shuidheachadh ann an Sgire Nis, ann an Leodhas, anns a' bhliadhna 1833. Shaothraich e an sud fad sia bliadhna gu dileas agus le mor shoirbheachadh. Bha cuid de 'n aois is de 'n oige air an toirt a steach anns an sgire ud fo 'theagasc beothail agus buadbach, oir bha e aig an am ud an treine a neirt, agus 'eud cho geur air son gloir Chriosd agus tearnadh pheacach. Bha cuid ann an Nis ag innseadh dhuinn gum biodh an ceo a bha ag eirigh o 'cheann leis an phallus a' dol suas gu mullach na h-eaglais. Cha robh a shaothair gu cinnteach diamhain anns ann earrainn ud de 'n-fhion-lios, agus bu ro luath leo a thugadh uatha e gu bhith air a shuidheachadh ann an aite eile. Bha an doigh anns an do chaith e oige agus tus a dhaonnachd ann an Cinn-teile, ri iasgach agus ri ciobaireachd, feumail dha ann an cursa a bheatha as a dheigh sin. Cha bhiodh e furasda amas air stiuradair bata a bu teoma na e, agus an cursa a mhinistrealachd bha 'eolas-marachd gu tric air a chur gu feum, gu h-araidh ann an Leodhas. B' abhaist da iomradh a dheanamh air aon uair a bha e a' dol air adhart ann am bata fosigailte o Steornabhagh gu Nis. Ghlacadh le doininn iad aig a' Bhut Leodhasach agus ann an stiuradh a' bhata bha 'aire cho mor air a cleachdamh is nach b' urrainn da a shuil a thogail o 'n obair a bha an earbsa ris gu aon sealladh a ghabhail air an fhearrann agus e gu durachdach ag iarraidh gum faigheadh e fhein agus na daoine a bha maille ris aon uair sabhailte gu tir. Bha an fhairge cho gabhaidh is nach b' urrainn doibh dol gu tir ; ach air do dh' airimh mhoir dhaoine air tir am faicinn a' tighinn am fagus, chuir iad iad fhein an ordugh ann an da shreath mu choinneamh a cheile ; and sin a' cumail griem air lamhan a cheile chaidh iad a mach inbhe bhig anns a' mhuiir, agus a' gabhail fath air an am anns an robh am bata air a giulan a steach le tonn mor, ghlac iad i agus ghiulan iad i fhein agus a sgiobadh agus a luchd sabhailte gu talamb tioram.

Chaidh Mr Mac-Rath atharrachadh do 'n Chnoc-bhan anns a' bhliadhna 1839. Is ann an sud a fhuair e an t-ainm a lean ris riabhach tuilleadh—"Mr Mac-Rath Mor." Tharraing an doigh iongantaich, bhuadhaich, theagaing a bha aige moran g' a 'eisdeachd o gach cearna mu 'n cuairt. Shaothraich e anns a' Cnnoc-bhan re naoi bliadhna agus lamhaich e buaidh mhor thairis air a' Ghaidh-

ealtachd 'a Tuath agus an Iar, araon anns a' chubaid agus air comhnard, a' mineachadh agus a dion bunabhasan na h-Eaglais. Is ann an so a bha e an uair a shuidhich Dr Chalmers air mar neach ro fhreagarrach air son dol a mach air feadh na Gaidhealtachd agus nan Eileanan chum a bhith a' mineachadh cuisean agus coraichean na h-Eaglais agus chum, a bhith a' cur iompaidh air an t-sluagh gu seasamh leis an fhirinn agus leis a' cheartas. Chaidh a chur a mach mar a thoilich agus a mhiannaich Dr Chalmers, agus shoirbhich leis gu mor na theachdaireachd, agus ann a bhith a' suidheachadh choimhthionalan ura ann an caochladh chearnaidean.

Anns a' Gheimhradh, 1842. agus anns an Earrach, 1843, bha e gu mor air a chleachdamb ann am mineachadh do shluagh na Gaidhealtachd nam bunabhasan a bha aig an àm ud ga'n cur gu deuchainn agus ann an cunnart a bhith air an saltairt gu lar. A thaobh a chliu mor mar shearmonaiche fhuair e cothrom air dol a steach do chearnaidean a bhiodh air dhoigh eile duinte air ; agus cha robh neach eile ann a bha na mheadhon cho mor ann an ullachadh an t-sluagh air son aonadh ris an Eaglais Shaoir an uair a thainig am an Dealachaidh. Is ann an uair a chuireadh muinutir na aghaidh agus a bheireadh iad aicheadh d' a theagasg a bha a fhreagariachd air son na h-oibre so gu sonraichte air a nochdad —a dhuinealas, a dbiadhabhdh iongantach, 'eud air son onair Chriosd mar Righ Shioin, an fhuath mhor a bha aige do theagasg agus do ghnathachadh nam Moderates, agus an uair a ghairmeadh fath e air shon, a gheire agus ealamhachd ann am freagairt a luchd-connsachaidh. Choisinn na buadhan so uile dha muinghin an t-sluagh agus bu mhor an gairdeachas a bhiodh ann an cearna's am bith an uair a dh' ainmchiteadh gun robh "Mac-Rath Mor"—mar bu chaomb leo a bhith ga ainmeachadh—a' dol g'an taghal. B'e Mr Mac-Rath gu h-araidh ministear an t-sluagh, agus cha robh riabh ministeoir anns a' Ghaidhealtachd mu thimchioll am faodteadh le tuilleadh firinn a radh gun d' eisd an sluagh ris gu toileach. Agus air an laimh eile, bha fuath neo-ar-thaing cho dian aig 'eascairdean da. Bha e a' saothrachadh mar so re aireamh bhliadhnaichean an deigh an Dealachaidh ann an obar na h-Eaglais anns a' Ghaidhealtachd agus anns na h-Eileanan. Bha e gun sgios a' misneachadh agus a' stiuradh choimhthionalan ; agus gun umbail do thrioblaid no do ghabhadh, bha e ri buan oidhirpean gus an soisgeal a ghiulan a

dh' ionnsaidh a luchd-duthcha ann an aiteachan iomallach far nach robh gus a sin sochairean an t-Scisgeil air an sealbhachadh. Aig am bas Mhr Mhic-Rath thog an t-Urramach Dr Elder, Bhaile-Bhoid, an fhanuis a leanas mu 'u obair mhoir a rinn e aig am an Dealachaidh :—“ A thaobh a shaothair mhoir agus luachmhoir as leth ar n-Eaglais ghradhaich, chan urrainn domh aig an am so mion labhairt a dheanamh. Aig am an Dealachaidh, mar is urrainn domhsa fhanuis a thoirt o na 's cuimhne leam fhein agus o na 's aithne dhomh, bha e na chumhachd mor anns an Taobh Tuoth agus anns an Aird an Iar a' mineachadh agus a' tagar mar nach b' urrainn ach do ghle bheagan a dheanamh as leth coraicheadh glormhor an Tighearn Iosa Criod mar Aon Righ agus Ceann na h-Eaglais ; neoisimeilachd na h-Eaglais is a thaobh na h-Uachdaranaichd Shaoghalta, agus a striochdadhbh do Chriosd agus d' a laghannan a mhain ann an cuisean spioradail ; agus, cuideachd, ann an seasamb sochairean na h-Eaglais agus an t-sluaigh sin a cheannaiche le fhui. Cha robh, faodaidh e a bhith, ministear eile ann a fhuair ba-rachd buaidh ann an treorachadh inntinnean an t-sluaigh gu beachdan soilleir mu'n deasus re an am iomraitich ud.”

Thachair da fhein agus do Mhr Domhnallach Urraidh, a bhith aig Loch-Caruinn aig aon uair a' mineachadh aobharan an Dealachaidh. Dh' eirich Mr Domhnallach an toiseach agus air do mhiniestar na h-Eaglais Steidhichte a bhith a lathair dh' eirich e agus thuirt e, “ Cha ruig thu leas, a Sheumais, a bhith cho beachdail ag innseadh aobharan an Dealachaidh. Is math a b' aithne dhomhsa thu an uair a bha mi ga d' theagasc an tigh d' atbar.” Thuirt Mr Mac-Rath an sin, mar dh' innis Mr Domhnallach fhein duinn, “ Suidh thusa, Sheumais, agus leig dhomhsa 'eirigh.'” Dh' eirich Mr Iain a labhairt, agus an ceann uine ghoirid leum ministear na h-Eaglais Steidhichte air a chasan, agus ars' esan, “ Is math a b' aithue dhomh thusa cuideachd, an uair a bha thu a' sealg nan sionnach anns na h-aonaichean sin shuas.” “ Seadh,” arsa Mr Iain ; “ tha mi 'faicinn nach do shealg mi uile fhathast iad, agus thusa beo' an sin ad shionnach. An uair a chual' e sud theich e mach mar gun cuirteadh urchair ann. Bha e ann an Eilean Thiridhe air Sabaid araidh a' searmonachadbh, agus dh' ainmich e gun coinnicheadh e riu air a' chnoc ud a rithist air Di-luain gu bhith a' mineachadh cuisean an Dealachaidh dhoibh. Thainig misistar na h-Eaglais Steidhichte a mach, paipear sgriobhte aige an laimh, agus

thoisich e air a leughadh. "Nach fhaic sibh," arsa Mr Iain, "an duine truagh sin a' dol a leughadh ni a bha e a reir coltais a sgriobhadh le saothair an dé." Thog so gaire am measg an t-sluagh, agus chuir e stad air na leughadh. Thugadh Cnoc-Mhic-Rath air an tulaich bhoidhich ghuirm air an robh iad cruinn aig an am, mar urram da agus mar chuimhneachan air na thachair. Aig àm eile, agus e a' labhairt ris an t-sluagh ann an Loch-abar, anns an Earrach, 1843, shuidich ministear na sgireachd e fhein direach m' a choinnimh. Bha e gu dana, dalma, a' sgriobhadh sios facail a chuidicheadh e ann a bhith a' toirt freagairt do Mhr Iain. Cha diochuimhnich an fheadhain a bha a lathair gu brath am miothlachd a bha air am feadh a bha Mr Iain a' cur an ceilidh doibh coltas ministear Moderate, agus sin a' cordadh cho riochdail ri cliu an fhir a bha m' a choinnimh. Aig crioch gach samhlaidh thionndadh an sluagh mu 'n cuairt agus iad a' sior amharc air le suil ghéir, mar gun abragh iad, "Sud agad thu fhein; is math is aithne dhuinn thu!" Cha d' fheuch am ministear ud ri freagairt a dheanamh. Ars' esan, "Bhuailinn e, ach tha eagal orm gur e is treise na mise"—agus e fhein na dhuine fior laidir cuideachd. Re na comh stri a thachair mu thimchioll an Aonsidh a bha moran an geall air a dheanamh eadar na h-Eaglaisean, mheas e gum b' e a dbleasnas, aig coinnimh fhollaisich. Baintinn ri cainnt bhosdail ministeur Thuathaich a bba ag radh an aite esan a bhith a' leantainn stiuraidh ministeur araidh ainmeil anns an Taobh Deas gur ann a bha am ministear sin ga leantainn-san. Thug Mr Mac-Rath fainearan uair a bha esan na chiobair agus aireamh chon aige air a' bheinn gum biodh iad uairean ri trotan air an adhart roimhe agus uairean eile ga leantainn; ach co dhiubh a bhiodh iad roimhe no na dheigh gum b' esan a ghnath am maighstir. Bheir sin aon naidheachd eile a' dearbhadh cho geur agus cho glic 's a bha e ann am freagairt. An uair a bha e anns na Lochan, chaidh e a mach a ghabhail cuairt air la fliuch anns an earrach. Thug e an aire do dhuine aig an robh a chrait laimh ris an fhearann aige fhein, a' cur an t-sil. Chaidh e far an robh an duine agus thuirt e ris, "Nach 'eil e ro fhlúich an diugh gu bhith a' cur an t-sil?" "O," ars' an duine, "chan ann de shiol a phoca-shalainn a tha sinn." "Mur a h-ann," arsa Mr Iain, "is ann is dochá thu ghrodadh." Tha moran naidbeachdan mar so a dh' fhaodamaid aithris, a' nochdadh fior gheiread agus tulchuis mhor 'inntinn, ach foghnaidh na thug sinn.

As a Chnoc-bhan dh' atharraicheadh do Ghrianaig e anns a' bhliadhna 1849, agus dh' fhag e iomadh cridhe bronach agus suil dheurach as a dheigh. Cha ghabh e innseadh an doilghios agus an cradh-spioraid a bha air moran anns an aite ud an uair a dhealaich e riu. Bha feadhain ann, mar chaidh innseadh dhuinn le cinnteach, a ghabh an leapaichean leis a' bhruthadh agus an lagachadh cuirp agus anma a rinn e orra esan a bhith ga 'm fagail ris an robh iad cho anabarrach ceangailte. Oir fhuair iad math siorruidh d' an anam agus misneachadh d' an cridhe o bhith ag eisdeachd ri a theagasan fallain, blasda. Ann an Grianaig bha a shaothair air a h-aideachadh le mor bheannachd mar an ceudna ; agus mar thoradh air na h-ochd bliadhnaichean ministrealachd a fhuair iad dheth an sud dh' eirich suas aireamh bhriagh, gu sonraichte de mhuinnitir og, a bha ceangailte ris le gradh ro mhor, agus a dh' fhairich gu ro dhuilich an dealachadh an uair a dh' atharraicheadh e gu sgire nan Loch, ann an Eilean Leodhais, anns a' bhliadhna 1857. Is e a shlainte a bhith a' failneachadh a thug air a' ghairm a ghabhail a fhuair e o sgire nan Lochan. Cha robh aileadh no ceo a bhaile-mhoir a' tighinn r' a shuidheachadh no ri 'shlainte, agus air an aobhar sin b' fheudar dha Grianaig fhagail gu dol do choimhthional mor agus farsaing nan Lochan. Tha an coimhthional an diugh air a roinn na thri a bha aig an am ud na aon sgire. Is ann's na Lochan a bha e an uair a thug muinntir Shniosairt, anns an Eilean Sgiathanach, birlinn ghrinn da mar thiodhlac snasail, uasal. Anns an sgire so bha aig Mr Mac-Rath, ann an taghal air a shluagh, ri dol astaran fada air a' mhuir, agus mar so dh' ullaich-eadh dha an soitheach ud a chum a shaothair a dheanamh na b' usa dha. Bha luach an tiodhlaic air a mheudachadh le Mr Ruairidh Mac-Leoid, ministear Shniosairt, e fhein 'g a seoladh o 'n Eilean Sgiathanach gus na Lochan ann an Leodhas a chum a sineadh thairis gu h-eireachdail do Mr Mac-Rath. Bha an soitheach so ro fheumail da ann an taghal air a choimhthional ; agus aig amannan Comanachaидh, an uair a bhiodh tigh a mhinisteir ro bheag air son aireamh a luchd-taghail, a thigeadh gu tric a cearnaidhean fada air astar, dheanadh e seomar na luinge na sheomar-leapa, far am faigheadh moran gabhail aca gu gasda, agus i na laighe air acair dluth a laimh ann an Loch Liurabost. Anns a' bhliadhna 1859 chaill e a bhean ghradhach, eireachdail—lomadh a

dh' fhairich e gu mor. Re iomadh bliadhna eaothrachaidh agus fulangais, bha i, le a diadhaidheachd, a erionntachd, agus a co-fhaireachdainn, na cuideachadh nach d' fhailnich riagh dha, agus rinn a bas mor dhruigheadh air. B' iad na briathran mu dheireadh a chualas as a beul—" Ni mi gairdeachas gu mor anns an Tighearn ; bidh 'm anam aoibhneach ann am Dhia ; oir chuir e orm eideadh na slainte, chomhdaich e mi le trusgan na fireantachd ; mar a sgeadaicheas fear-bainnse e fhein le crun sgiamhach, agus mar a dh' uidheamaicheas bean-bainnse i fhein le a seudaibh." Trom, cianail's mar a dh'fhairich e is ann a chrioslaiche e fhein suas na bu mho air son a chuid oibre, agus ann am feasgar a la is ann a bha e na bu ro phaitl' ann an dichioll an obair a' Mhaighstir.

Shaothraich e gu dileas anns na Lochan agus bha a shaothair gu soilleir air a leantainn le beannachadh Dhe ann a bhith a' toirt moran og agus sean a steach fo theagasc an t-Soisgeil. Ach air dha a bhith a nis a' dol air ais na neart agus na shlainte, agus faireachdainn aige nach b' urrainn da lan cheartas a dheanamh do 'n sgire mhoir, fharsaing sin, anns an robh mu choig mile anam, dh' aontaich e ri gairm a thairgeadh dha gu dol do Charlobhagh, sgire a bu lugba agus a b' usa oibreachadh, anns a' bhliadhna, 1866. Ach cha b' fhada gus am b' fheudar da a shaothair a chur dheth, an uair nach b' urrainn da lan cheartas a dheanamh do 'n sgire, no an obair r mheas e mar fhiachaibh air a choimhlionadh gu comasach. An deigh coig bliadhna de shaothair a bha gu comharrachte air a beannachadh, dh' fhag e Carlobhagh anns a' bhliadhna 1871. Bha an uine a chuir e seachad anns an agire sin cho mor air a h-aideachadh ann a bhith a' toirt sean agus og gu faireachadh 's a bha earrann air bith eile d' a bheatha. Bha caoidh mhor anns an sgire aig am da a fagail, agus bidh cuimhne aig na chuala e le ni sam bith de dh' aithne agus de bhlas air a theagasc brioghmhór, beathachail, buadhmhór, agus luachmhór, cho fada agus a bhios aon diubh beo. Aig am da Carlobhagh fhagail dhiult e gu h-uasal a bhith a' gabhail na cuibhrinn a bhuiteadh dha o 'n choimhthionail, agus ged nach robh e na b' fhaide na mhini-stear coimhthionail, shearmonaich e gu riaghailteach cho fad' agus a mhair a neart ; agus tha aobhar a bhith a' creidsinn gun robh a shaothair gu paitl air a h-aideachadh gus an dearbh chrích. An deigh deich laithean de dh' fhulangas mor chaidh e gu fois air an 9 mhí la de mhios October, 1876. Air Dior-daoin roimh 'n tinneas-

mu dheireadh a thainig air, dh' fhairich e na b' fhearr agus bba aoibhneas air a' smuaineachadh suidhe aon uair eile air an ath Shabaid aig bord an Tighearna. Ach chaidh so co dhiubh 'aicheadadh dha. Goirid roimh 'n am ud thug e searmoin luachmhor air an earrainn—"Cha teid do ghrian tuilleadh sios, agus cha mho a dhorchaicheadh do ghealach, ach bidh an Tighearna na sholus siorruidh dhuit, agus criochnaicheadh laithean do bhroin." Agus a nis, an deigh beagan laithean fulangais, bha an gealladh so gun teaghach air a choimhlionadh na fhaireachdainn-san agus ghabh e aite "far nach teid coimhthionalan fa sgaoil, agus far a bheil an t-Sabaid siorruidh, buan."

Bha cumhachd Mhr Mhic-Rath mar shearmonaiche ro chomh-arraichte. Ann an iomradh a rinneadh m' a thimchioll ann an aite eigin bha e air a radh m' a shearmonachadh gun robh buaidh aige air a luchd-eisdeachd nach robh aig shearmonaiche eile 'n ar linn, mur robh Dr Chalmers ann. Is e ar fior bharail fhein nach robh aig Dr Chalmers fhein uiread a bhuaidh air a luchd-eisdeachd 's a bha aig Mr Mac-Rath Mor. Tha moran de mhiniestar an t-soisgeil agus de Chriosdaidhean eile ann a dh' aidicheas gu bheil iad fo fhiachan na 's mo d' a shearmonachadh na do 'n h-uile meadhon-teagaisg eile a mheal iad riamh, agus nach 'eil duil aca gum bi an t-aite fas a rinneadh le a bhas gu 'orth air a lionadh suas dhoibh anns an t-saoghal. "Cha robh," arsa neach d' am b' aithne gu math e, "a reir mo bharail-sa, ministear anns a' Ghaidh-ealtachd re an da' chiad bliadhna a chaidh seachad, a rinn a leithid de dhrughadh air inntinn airimh cho mor dhe 'n t-sluagh 's a rinn Mr Mac-Rath." An uair a thaisbeanadh e e fhein fa chomhair coimhthionail, ghlacadh e air ball aire an t-sluaign, agus chuireadh a choltas dearbhachd na 'n cridheachan gum bu teachtaire o Dhia e. Tha iad ach beag anns gach cearna de 'n t-saoghal a chuimhnicheas seirbhisean air an riaghlaadh leis, gu h-araidh air Sabaidean Comanachaидh, an uair a chunnacas e agus a ghnuis a' dearrsadh mar aon a thainig a nuas o Bheinn a' Cho-chomuinn. An uair a leughadh e an t-salm agus a bhiodh e an sas anns an urnaigh. A bhiodh an coimhthional anns an robh, theagamh, miltean sluaigh, air a chur fo eagal gu aire dhurachdaich, am feadh a bhiodh taitneas air aghaidhean sluaigh Dhe; agus bhiodh a' mhuinnitir a bu mhi-churamaiche air an cur fo fhiamh agus air an trom ghlusasad. Beagan bhliadhnaichean roimh bhas Mhr Mhic-Rath, bha seana

Chriosdaidh an Taobh an Ear Siorrachd Rois a thuirt an deigh dha 'eisdeachd ri searmoin uaith, " Shil mi deoir an diugh fo a shear-moin, ni uach do rinn mi o 'n chuala mi Mr Mac-Rath mu dheireadh o chionn mu thuaireamh fichead bliadhna."

Is ann air La Sabaid Comanachaидh a bha e gu h-araidh ri fhaicinn mar fo 'n druchd agus le ughdarris neambaidh, le comb-fhurtachd agus gu drughteach a' labhairt ri anamannan a bha a' faotainn beatha agus misneachaidh bho 'theagasc iongantach luach-mhor agus e cho feumail agus cho freagarrach do gach caochladh cor anns am faodadh pobull Dhe a bhith. Is ann a bhitheamaid ga shamblachadh ri teachdaire no ri aingeal a thigeadh direach o fhlaitheanas. Cha b' ann ri duine sam bith eile a bha e coltach—an t-urram, an t-ughdarris, an cudthrom, an durachd agus an drughteachd a bhiodh air an uair a sheasadh e aig ceann buird air La Sabaid Comanachaидh.

An fheadhain nach robb eolach air,a chaithe-beatha an uaigneas cha do thuig iad ach beag de thairisneachd a naduir agus an fhuath anabarrach a bha aige do ni sam bith suarach agus neo-airidh. Ma cheadaicheadh dhuinn e faodaidh sinn an uiread so innseadh de ghnothach a bha aige ruinn fhein. Bha sinn ag ullachadh gu dol a mach gu foghlum a Ghlachu. Thachair e oirnn uine ghoirid mu'n d' fhag sinn. Ars' esan, " Is fhearr dhuit fuireach aig sgoil Charlobhagh gu bhith a' teagasc na cloinne air a' gheamhradh so." Fhreagair sinn e nach fanam aid o 'n dh' ullaich sinn falbh gu deas. An sin thuirt esan, " Nach fan thu, is bidh mise am dheagh charaid dhuit ?" Chuir e tri uairean ruinn fuireach ach cha d' aontaich sinn. Thuirt e mu dheireadh, " Mur a gabh thu mo chomhairle-sa chan fheairrd thu fhein sin." Fhreagair sinn nach robb aobhar aige a bhith diombach no ana-cothrom air bith a dheanamh dhuinn. " Ni sin a' chuis," ars' esan, agus e a' falbh uainn. Dh' fhalbh sinn gu deas, agus chuir sinn a dh' iarraidh teisteanais air an uair a bha feum air, agus cha b' ann gun. ionagain, gun eagal, nach tugadh e seachad duinn an teisteanas. Ach is ann a sgriobh e teisteanas ciatach a chuir iognadh agus naire oirnn, agus litir chairdeil agus gearan e' arson a chum sinn riamh cho fada uaith. An uair a thainig sinn dachaidh annsan Earrach, chaidh sinn ga fhaicinn agus thug sinn buidheachas da. Thuirt e, " Tha mi toilichte gun d' thainig thu ga m' fhaicinn." Labhair sinn mu 'n aite iomallach

gus an robh sinn a' dol a theagasc, cloinne agus gu bhith a cumail sheirbhisean air an t-Sabaid, gun robh e duilich leinn dol ann a sud gu Eilean iomallach Shothaidh air taobh deas an Eilein Sgiathan-aich. "Theid thu ann," ars' esan, "agus dearbhaidh tu thu fhein ad dhuine agus ad Chriosdaidh." Sin a' choinneamh mu dheireadh a bha againn ris agus a' chombairle dhileas, dheireadh a thug e dhuinn. Chan urrainn duinn gun a bhith gu brath a' labhairt uime mar neach a choisinn ar n-aire, ar meas, agus ar n-urram os cionn na h-uile a b' aithne dhuinn no a chuala sinn riamh air an t-saoghal. Gidheadh tha sinn ag earbsa agus ag radh gun robh eolas againn air an fhirinn na 'cumhachd mu 'n cuala sinn riamh e. Ach mar thuirt an Dr Domhnallach mu Mhr Robison, faodaidh sinn a radh mu Mhr Mac-Rath Mor—

"Bho 'n chualas leamsa 'n tus mo la
 Do theagaisg bhuadhach, chubhraidh, thlath,
 Thug thu am barrachd dhomh air each,
 Am mea sg nam braithrean urramach."

Cha robh sinn cha mor fo fhiachaibh do Dhia air son aon a chuala sinn riamh d' a sheirbhisich mhora 's tha sinn air a shon-san. Chuala sinn barrachd air aon uair Dr Mac-an-Toisich, Dhunomhainn ; Dr Mac-an-Toisich Mac-Aoidh, anns na Hearaibh ; Di Iain Kennedy ; Mr Ruairidh Mac-Leoid, a bha an Snizort ; Mr Spurgeon, agus feedhain ainmeil eile, ach thug esan am barrachd dhuinn orra uile am brigh, am beatha, am buiadhl, an luach, agus an drughteachd. Tha meomhair nach ole againn, ach feumaidh sinn aideachadh nach urrainn duinne no do neach sam bith eile, is e ar barail, cainnt Mhr Mhic Rath a chur sios no a thoirt seachad leis an t-suasmhorachd agus anns na dearbh bhriathran a labhradh e fhein, ach rinn sinn ar dichioll, gun ach gann comhnadh air bith faotainn o neach eile, a mach o bheagan phronnagan a chuireadh thugainn. Ann a bhith a' toirt an iomraighe so air beatha air cliu agus air saothair Mhr Mhic-Rath gu erich, chuireamaid sios na bhriathran fhein a dhochas air son siorruidbeachd, mar a chuir e an ceil e anns an litir mu dheireadh a sgríobh e gu aon de 'theaghlaich. Ghnathaich e na briathran cudthromach, seadhail, oirdhearc so :—"Ciod e an sea lh a tha anns an fhacal gras air son mo leithidse? Tha e a' gabhail a steach gach

ni a tha feumail air son slainte peacaich, a' leum thairis air beannntan do cheannaire an-tromaichte, neo-chriochnach na shaorsainn iomlain. An ni a tha feum agamsa air is e a bhith a' lan ghabhail a steach so na 'chumhachd agus na 'ghloir." Tha e a' gabhail fois o a shaothair agus leanaidh 'oibre e.

Na shearmonachadh bha amhac-meanmna laidir air a chleachdamh gu comharrachte ann an dealbh shamhlaidhean agus ann a bhith a' gnathachadh chuissean nadurra agus naidheachdan brioghmhor gu bhith a' minechadh agus a' soilleireachadh nithean spioradail. Leis a' chleachdamh so bha e a' glacadh aire gach seorsa sluaigh, agus bheireadh iad leo na 'n cuimhne moran dhe 'n teagasc aige mar nach tugadh iad o neach eile. Dheanadh an doigh labhairt agus a chainnt aige drughadh mor air inntinnean an luchd-eisdeachd. Dheanadh e a' h-uile ni air an labhradh e cho soilleir agus cho so-thuigisrn is gum faodadh an neach a bu laige agus a bu lugba buadhan a leantainn. B'e so aon de na buadhan mora a bhuilicheadh air, air chor is gun robh e na iongantas le moran mar a b' urrainn da na puincean a bu diomhaire agus a bu duirche a dheanamh cho soilleir. Bhiodh a' h-uile ni a theireadh e cho comhnard, cho coimhlionta, agus cho cuimseach agus nach bu mbath leinn facal a chall de na labhradh e. Bhiodh e gu tric a' labhairt mu fhlulangasan an Fhir-shaoraidh agus air aonadh nadur a dhaonnachd agus a dhiadhachd. Chuala sinn e ag radh uair no dha air na puincean so, "Tha fiamh orm a bhith a' dol na 's fhaide air m' adhart an so mu 'n caill mi mi fhein. Is ann a tha mi ga m' fhaighinn fhein mar neach a tha a' dol a steach ann an ceo mor agus a dh' fheumas a bhith air fhaicill mu 'n caill e a cheum."

Bha e anabarrach faicilleach ann an laimhseachadh earrainn air bith de 'n Fhirinn. Bhiodh gach facial aige mar air a chothromachadh agus e a' labhairt le leithid de dhurachd agus gun robh e a' deanamh drughaidh dhomhain air inntinnean na dream a bha ga 'eisdeachd. An aite a bhith ag 'eirigh suas le aoibhneas agus le sunnd spioraid mar ni feedhainn eile an uair a bhios saorsa aca, is ann a bhiodh esan, an uair a bu mho a shaorsa, a' dol fodha gu domhain sios le drughteachd agus le irioslachd spioraid, mar neach air a thilgeadh sios anns an duslach fo bhuaidh a theagaisg fhein ; agus mar so dh' ftagadh e am barrachd drughaidh air inntinnean a a luchd-eisdeachd. Bha e mar an ceudna cumhachdach ann an co-chur a theagaisg ri cor agus ri cogaisean an t-sluaigh. An uair a

bha e a' dol mu 'n cuairt am measg sluagh na Gaidhealtachd roimh àm agus an deigh àm an Dealachaidh, ann an aon de na h-eileanan, hnathaich e a' chainnt so :—“ Tha eagal orm nach 'eil sibh fhathast abuich air son gabhail ris an t-Soisgeul. Is ann a tba mi ga m' shamblachadh shein ri balachan a bhiodh a' caitheamh chlach ri aodann balla, agus bhiodh na clachan a' tionndadh air an ais air fhein an deigh am balla a bhualadh. Is ann mar sin a tha mise ga m' fhaighinn fhein ann a bhith a' labhairt na firinn ribhse an diugh. Tha mi mar gum bithinn a' faighinn na firinn a' bualadh air a h-ais orm fhein an deigh a bhith ga cuimseachadh oirbhse. Chan 'eil sibh fhathast deas no abuich air son gabbail ris an fibrinn ann an gradh chum tearnadh ur n-anma. Bha e a' searmonachadt la o'n earrainn so :—“ Seallaibh riumsa agus bithibh air ur tearnadh, uile iomalla na talmhainn ; oir is mise Dia, agus chan 'eil atharrach ann.” Thuit e ni-eigin mar so :—“ Tha mi a' creidsinn gun robh taobh an iar Eilean Leodhais aig Spiorad Dhe na shuil an uair a labhair e leis an fhaidh na briathran so, ‘Seallaibh riumsa.’ Nach seall sibh, mo cho-pheacaich, ri Criod? Tha eagal orm nach mor a tha cuid agaibh os cionn nam bruidean fhein; agus ged a thigeadh an Spiorad Naomh a shaothrachadh oirbh, gu labhairt le h-urram, gum feumadh e barrachd saothair a ghabhail ribh mu 'n tugadh e gu ire dhaoine cumanta sibh. Nach leig sibh le Facal Dhe gnothach a dheanamh ri ur cogaisean, agus deanadh ur cogaisean gnothach ri Facal Dhe. An ann ris na pluic a tha mi a' labhairt? an ann ris na clachan a tha mi a' labhairt? Nach ann a tba mi a' labhairt ri daoine aig a bheil bua'dhan reusonta—leigibh le Facal Dhe gnothach a dheanamh ri ur reuson agur ur reuson ri Facal Dhe, air neo cba bhi sibh gu brath air ur tearnadh.”

Air Di-luain Orduigh ann an Bìrbhas, an Leodhas, shearmonaich e o'n earrainn so :—“ Eiribh, rachamaid as a so.” “ Tha Criod leis na facail so,” ars' esan, “ a' gairm air an fheadhainn ris a bheil e an daimh spioradail gu bhith a' dolair a chonhail le an air adhart gu aiteachan agus dleasasan a tha air thoiseach orra. (1) An uair a tha anmannan a' faotainn comuinn mhilis ris ann an urnaigh uaignich tha iad toileach fuireach an sin ; ach tha Criod ag radh riù, ‘Eiribh, rachamaid as a so.’ (2) An uair a tha iad a' leughadh nan Sgriobtura leo fhein, chan iarr iad sgur ga 'n leughadh air amannan ; ach tha esan ag radh, ‘Eiribh, rachamaid as a so.’ (3) An uair a tha iad maille r' a cheile, coltach riusan a bha a' dol gu

Emmaus, agus esan a' tigbinn na 'n cuideachd, tha an cridhe a' lasadh an taobh a stigh dhiubhl. An uair a tha e a' fosg'adh dhoibh nan Sgriobturan agus e a' dol maille riu gu biadh, tha e ga 'm fagail agus a' dol as an t-sealladh—tha e ag radh, 'Eiribh, rachamaid as a so.' (4) An uair a tha iad ag eisdeachd na Firinn air an t-Sabaid agus iad a' faighinn trath mhaith, mhilis, d' an anam, is luath leo a sguireas an t-searmoin ; tha e ag radh, 'Eiribh, rachamaid as a so.' (5) An uair a tha iad aig a' choinneamh urnaigh, agus a tha an cridhe a' faighinn beothachaidh agus biadhaidh, chan iarr iad falbh as a sin ; tha esan ag radh, 'Eiribh, rachamaid as a so.' (6) An uair a tha iad aig Orduighean an t-Soisgeil mar so, agus a tha an anmannan a' sealbhachadh a lathareachd aig a' bhord, chan iarr iad eirigh o 'n bhord ; tha esan ag radh, 'Eiribh, rachamaid as a so.' (7) An uair a tha iad a' faotainn moran de bheatha agus de chocomunn ri Dia agus r' a phobull, tha iad toileach fuireach ann an sud ; ach tha esan ag radh, 'Eiribh, rachamaid as a so.' (8) An uair a tha iad ri meorachadh neamhaidh agus a bu mhath leo sud a leantainn, tha esan ag radh, 'Eiribh, rachamaid as a so.' (9) Tha e ga 'n gairm gu dleasasan na 'n gairmean saoghalta, agus gu dleasasan na sheirbhis fhein. Agus tha e 'g ur gairm an diugh, an deigh a bhith na coig laithean air Beinn an Orduigh an so, gu ur n-aghaidh a chur air an t-saoghal anns gach aite agus anns gach suidheachadh anns a bheil sibh ; agus tha e ag radh mar sin, 'Eiribh, rachamaid as a so.' Na 'm fagadh Dia iad anns a' chor shocrach, sholasach, a tha aca air uairibh, ghrodadh iad ann. Ach tha e a' faicinn feumail a bhith ga 'm falmhachadh o shoitheach gu soitheach."

Ann an Uige, an Leodhas, air Di-luain Orduigh, ghabh e an earrainn so :—"Rinn Solamh, an Righ, leaba-phosaidh dha fhein, de chrannaibh Lebanoin. A puist dhealbh e de dh' airgiod, a h-iochdar de dh' or, a comhdach de chorcur ; bha a meadhon air oibreachadh le samhlaibh graidh le nigheanan Ierusaleim." Thuirt e, "Faodaidh sinn a' cheud chuid de 'n earrainn a chur mar so :—'Rinn Criod, an Righ, cra-leaba dha fhein' agus mar sin air adhart. Ann a' chra-leaba so tha Criod, naimeachd leatha anns an t-saoghal so gu Gloir, a' gabhail a steach a' h-uile creutair lag-chuiseach, agus uireasbhach a tha aige fhein air an talamh. Is e an Spiorad Naomh, gu labhairt le h-urram, an carbadair no an driver a tha aig Criod air a' chra-leaba. An uair a chi Criod air an t-sligte

(1) neach a tha ag imeachd le cridhe bronach, their e ris an Spiorad Naomh, ‘Stad, Fhir-iuil bheannaichte ; tha neach an so a dh’ fheumas a thogail a steach ; tha e a’ bron air son a chruas-cridhe.’ (2) “Agimeachd air adhart, tha e ’faicinn neach eile a’ caoidh air son a dhorchadair, agus tha Criosd ag radh, ‘Stad, agus gun togar a stigh e.’ (3) A’ dol air adhart tha e ’faicinn ueach eile air a thilgeadh sios le mi-mhisneach nach ’eil e de ’n chloinn. Tha Criosd ag aithne gun togteadh a stigh e. (4) Agimeachd air adhart tha e a’ faicinn neach a’ gearan cho beag ’s a tha de’ ghradh aige do Chriosd, ma tha gradh idir ann. Tha Criosd ag aithne, ‘Togamaid a steach e.’ (5) A’ dol air adhart tha e a’ faicinn neach eile air a bhuaireadh nach d’ fhuair e riamh eolas slainteal air Criosd. Tha Criosd ag iarraidh stad agus gun togar a stigh e. (6) Tha e ’dol air adhart agus a’ faicinn neach eile a’ caoidh olcas a chridhe. Tha Criosd ag aithne a thoirt a steach. (7) Agimeachd air adhart tha e ’faicinn neach eile air a sharachadh le as-creideamh. Tha e ag aithne stad agus a thoirt a stigh. (8) Agimeachd air adhart tha e ’faicinn neach eile a tha a’ caoidh gu goirt ‘Threig an Tighearna mi, is rinn e mo dhi-chuimhneachadh.’ Tha Criosd ag aithne stad agus gun togar a steach e. (9) Agimeachd air adhart tha e ’faicinn neach eile a’ gearan ‘Mo chaoile, mo chaoile !’ Tha Criosd ag radh ‘Stad, agus gun togar a stigh e.’ (10) A’ dol air adhart tha e ’faicinn neach eile a’ caoidh a chul-sleamhnachaidh. Tha Criosd ag aithne, ‘Stad agus gabhamaid a steach e.’ (11) A’ dol air adhart tha e ’faicinn neach eile a’ fas sgith de ’n t-saoghal agus an saoghal a’ fas sgith dheth. Tha Criosd ag radh, ‘Stad agus gun tog sinn a steach e.’ (12) A’ dol air adhart tha e ’faicinn neach eile a’ caoidh cho mi-naomh ’s a tha e. Tha Criosd ag radh, ‘Stad, tha e feumach air a thogail a steach. (13) A’ dol air adhart tha e ’faicinn neach eile air chrith le eagal nach faigh e gu brath do neamh. Tha Criosd ag aithne, ‘Stad agus gum faigh e togail a stigh.’” Cha robh cor feumach anns an robh neach air bith nach d’ ainmich e, is e mo bharail. An uair a bha sinn a’ tighinn dachaidh o ’n Ordugh, thachair gun robh anns a’ bhata leinn an Criosdaidh oirdhearc sin, Coinneach Ros, ceistear, a bha an Carlobhagh. Thuirt e mar so.—“Is e m’ fhior bheachd fhein nach robh neach an diugh a bha ag ’eisdeachd na searmoin iongantaich, luachmhoir ud, anns an robh ni de shrad bheo o Dhia, nach d’ thug Mr Iain Mor togail anma dha, fo laimh Chriosd, mar gum b’ ann a-

steach do 'n chra-leaba aig Criod. Faodaith sinn a nis na cinn a thug Mr Iain a mach o 'n earrainn ud a chur sios an so gu goirid—

- I. AN CARBAD, NO A' CHRA-LEABA—Cumhnant nan Gras.
- II. AN TOIRT DO 'N CHARBAD—Obair an Spioraid Naoimh ann an anmannan pobull Chriosd.
- III. BUADHAN A' CHARBAID AGUS A FHREAGARRACHD—1. *Fear-deanaimh a' Charbaid*—Righ Solamh, a' ciallachadh gu spioradail Righ Criod. 2. *Stubh a' Charbaid*—Fiodh Lebanonin—Mairionnachd. 3. *Puist airgid*—Geallaidean a' Chumhnaint—(1) Maise, (2) Oirdhearcas, (3) Cinn-eachd no Seasmhachd, and (4) Luachmhorachd. 4. *Iochdar a' Charbaid*—Or—luach, bunailteachd, buan sheasmhachd. 5. *Meadhon a' Charbaid*—Gradh. 6. *Comhdach a' Charbaid*—Coreur—Fulanagan Chriosd.

Air dha a bh' th a' tilleadh o Ordugh anns an Tairbeart Hearrach, air Di Mairt, an 7 la de Mhios November, 1859, shearmonaich e aig Atha-linne anns an achadh fhosgailte o 'n fhirinn, "Is iad iobairtean Dhe spiorad briste ; air cridhe briste agus bruite, a Dhe, cha dean thusa tair." "Dh' ordaich Dia," ars esan, "iobairtean tharbh, agus ghabhar, agus chaorach agus uan, agus chalaman, agus mar sin, air son chriochan arайдh re tamuil—(1) Gu bhith a' cumail an t-sluaign an cuimhne air peacadh ; (2) gu bhith a' riocdhachadh Chriosd, a chaidh an sas a chum iobairt-reite a thoirt suas do Dhia : (3) gu bhith a' teagascg an t-sluaign an suil ri Criod an lanachd na h-aimsire. Chaill a' chuid mhor dhe 'n t-sluagh sealladh air na criochan so gu h-iomlan, agus stad iad aig na h-orduighean feolmhor, mar nach biodh na b' fhearr gu leantainn. Chlaon iad mar so gu foirmeachadh, ceilg, uabhar, agus miorun, air chor agus na'm faigh-eadh neach'air bith coire dhoibh bhiodh e cinnteach coinneachadh ris a' chàramh a bu mhiosa aig an lamhan. Dh' fhairich Stephen, Paul, agus na h-uile a lean an cursa ceudna an spiorad so na'm fein-fhiosrachadh bronach. Cha deachaidh Criod fhein as o mhiorun, oir thuirt iad 'Ceusaibh e, ceusaibh e,' agus cheus iad e. Bha beagan dhaoine ann fad na slighe d' am b' aithne inntinn Dhe air a' chuis so. Bhreithnich iad nach robh tlachd no taitneas air bith aig Dia ann am bas ainmbidhean a mhain, agus dh' amhairec iad air an adhart gu teachd Aon a b'e gu brioghmhor Uan De, agus bhreithnich iad staid inntinn agus faireachdainn de 'n do ghabh Dia tlachd.



D' a reir sin, air do Dhaibhidh dol troimh chursa de dh' amhghar domhain do bhrigh peacaidh, bha e air a theagasc gu fhaicinn nach robh ach aon rathad ann air son maitheadh peacaidh, an ni a dh' aobharaich spiorad briste, a dh' irioslaich an duine uaibhreach agus a reitich e ri rathad gras Ard-uachdaranail. Uime sin tha e ag radh, 'Is iad iobairtean Dhe cridhe briste.' Tha na briathran so a' toirt a mach gu glan nan daimhean a tha eadar Dia nèimhe agus fior chreidmhich air an talamh. Feuchamaid an toiseach i bhith a' mineachadh ciall na cainnt, 'An spiorad briste ;' anns an darna h-aite, nochdamaid gu bhil Dia a tha a' diultadh uile iobairtean de dhealbhadh dhaoine, a' gabhail ri so ; agus ants an treas aite, tairgeamaid cuid de dh' aobhar an teagaing so." Ann an labhairt air a' chridhe bhriste thuirt e, "A reir an Sgriobtuir, is ann o shealladh air Criod agus esan air a cheusadh air son peacaidh, a tha an cridhe briste air fhaotainn ; tha an t-anam troimh chreideamh, agus o bhuaidh a' chroinn-cheusaidh a' faicinn fuath Dhe do 'n pheacadh agus gradh Dhe do 'n pheacach, an uair nach do chaomhain e Mac a ghraidh, an uair nach deanadh ni no neach eile a' chuis ; thug e thairis Mac siorruidh a ghraidh gu bhith air a bhruthadh agus air a bhristeadh gu bas an aite na feadhfnach a thoill a bhith a' fulang gu siorruidh air son am peacaidhnean. Chaidh a bhristeadh agus a bhruthadb," ars' esan "eadara' chlach-mhuilinn uachdaraich agus a' chlach-mhuilinn iochdraich, no eadar ceartas do-lubadh Iehobha agus gradh naomh, neo-chaochlaideach, siorruidh, Dhe ; an gradh naomh, siorruidh, ga chumail suas ris na buillean, agus ceartas ga bhruthadh agus ga bhristeadh gu bas, gus an robh ceartas lan riaraichte. 'An sin dh' eigh Criod, *Tha e criochnaichte, agus thug e suas an deo.*'" Cha robh ach gann duine de na chuala an t-searmoin ud nach robh a bheag no mhor de dhruigheadh orra o'n leth a mach co dhiubh. B' i searmoin anns am bu mho bha de theagasc fulangasan an Fhir-sbaoraidh, agus de dh' aithreachas anns a' chridhe bhriste agus an spiorad bhruite, agus a' bhuaidh a bha aige air an anam a' faotainn sealladh a' chreidimh air Criod mar an t-Urras, a chuala sinn riamb. Bha sinn 'g ar faotainn fhein fo leithid de chomain do Dhia, tha sinn an duil, is gum biomaid toilichte coiseachd dachaidh air ar gluinean, mu astar da fhichead mile gu taobh an iar Leodhais. Bu searmoin i tha sinn a' creid-sinn de'n robh gloir aig Dia agus math aig anmannan air son tim agus siorruidheachd—searmoin, tha sinn a rithist ag aithris, a bha

lan de theagaisg fulangasan Chriosd agus bristeadh a' chridhe troimh bhith ag amharc air mar Chriosd air a cheusadh agus air a lot air son peacaidhnean a shluaign—searmoin lan de theagaisg an aithreachais shlainteil. Bheireamaid a' h-uile searmoin a chuala is a leugh sinn riamh seachad air son an te so a bhith againn mar bha i air a labhairt leis an teachdaire ainmeil e fhein.

Ann a bhith, aig aon àm a' labhairt o na briathran, "Is ni eagalach tuiteam ann an lamhan an De bheo," thuirt e, "Chan 'eil fios agam an deanainn na b' fhearr an diugh na bhith ag ainmeachadh thairis is thairis nam briathran so 'n ur n-eisdeachd, le suil gum biodh Dia ga' n sealadh air ur cogaisean." Ann an co-chur thuirt e, "O mo cho-pheacaich an Sgire nan Loch, tha Moran agaibh a' dol a dh' ifrinn cho luath agus is urrainn duibh." Nach dean sibh faighidinn? Bidh sibh luath gu leoir an iutharn. Tha Moran de ur sinnsre air dol do iutharn roimhibh. De a their iad sibhse an uair a chi iad sibh a' dol na 'n cuideachd ann? Their iad, 'Ciod a chuir sibhse an so? Ged a thainig sibh ann nach cuala sibhse an Soisgeul mar nach cuala Moran againne e?' Feumaidh sithse, mo thruaigh, aideachadh gun cuala sibh an Soisgeul. Chuala sibh Mr Mac-Leoid; chuala sibh Mr Fionnlason; chuala sibh ministearan soisgeulach eile. Ciod a their Sodomach ri fear a mhuinntir nan Loch, a chi e na's is'e ann an iutharn? 'Deachuir thusa,' theire, 'annan sin? Feumaidh gun d'fhuair thu sochairean nach d'fhuair mise.' 'Fhuair,' their am fear as na Lochan, 'mise cothrom mor fo 'n t-Soisgeul.' 'O,' their an Sodomach, 'tha thu airidh air a 'bhith na's isle na mise ann an iutharna na truaighe so. Cha d' fhuair mise an t-sochair sin a bha agadsa air an talamh.' Bidh e na 's so iomchar do mhuinntir Shodoim agus Ghomorrah anns an la ud na dhuibhse a fhuair sochair mhor an t-Soisgeil. Tha mi ag innseadh dhuibh, a mhuinntir Sgire nan Loch, mar is mo a theid agaibh de iutharn is ann is teotha a bhios e dhuibh." "Cionnus," arsa sinne 'n ar n-iontinn, "a tha thu ag radh sin? Cionnus a bhios sin?" "Tha neach ga m' eisdeachd ag radh," arsa esan, "'Cionnus a bhios sin, gum bi iutharn na 's teotha?' Bheir mi samhladh dhuit an toiseach agus Sgriobtuir a rithist. Seall, an uair a tha teine mor ann an rum, agus e lan dhaoine, cuirteadh tuilleadh fhoidean air an teine, agus mar is mo a theid air is ann is teotha a dh' fhasas an rum, air chor agus nach urrainn do dhaoine fuireach ann fa-dheireadh le meud an teas. Tha thu ag iarraidh fhathast Sgriobtuir, o nach dean samhladh a'

chuis duit." Agus bha sinn gu cinnteach ag radh sud 'n ar n-inntinn. An sin thuirt e, "Faic agus leugh de an t-iarrtas a rinn an duine saibhir air Abraham air son gan cuireadh e Lasarus gu tigh 'athar?—'Oir tha coignear bhraithrean agam, chum gun toir e fianuis dhoibh air eagal gun tig iadsan mar an ceudna do 'n ionad ro phiantach so.'" Bu leoir an fhirinn so a' chum a' phuinc a dhearbhadh.

Ach is ann air Latha Sabaid Comanachaiddh, is e ar beachd, a bhiodh e gu ro araidh fo ghleus agus fo bhuaidh an druchd, agus an teagasc aige "a' sileadh mar an t-uisge," a chainnt "a' tuiteam mar an druchd" air na h-anmannan acrach, feumach, tioram, tartmhор, agus "mar mhìn uisce air an lus mhaoth, agus mar fhrasan air an fheur." Chuala siun e aig ceann bord comanachaiddh ann am Barbhais, an Leodhas, ann an September na bladhna 1861. Thuirt e mar so :—"Anaim, tha mi dol a dh' ainmeachadh ceithir nithean ann an so an drasta, agus ma tha iad agad, gabhaidh mi orm a radh gun toir iad do Ghloir thu. A' chiad ni a dh' ainmicheas mi, is e so e, Gun robh thusa air do dheanamh comasach aon la no la eile air a radh ann an tomhas, co dhiubb, mar tha an Eaglais anns an Dan ag radh, 'Is leamsa mo ghradh agus is leis-san mise.' Thug Criod, bha thu a' meas, e fhein duitse mar chuspair graidh d' anma, agus dh' fhairich thusa thu fhein mar gum biadh tu gu h-iomlan air do chosnadhl le a ghradh gus thu fhein, araon d' anam agus do chorp, a thoirt dbasan agus a bhith air a shonsan a mhain ; mar gun abradh tu, 'Is le fear-mo-ghraidh mise agus is leamsa fear-mo-ghraidh ; is leamsa Criod agus is le Criod mise ; fhuair mise Criod an uair a fhuair esan mise ; is e na h-uile auns na h-uile dbomh.' Ma bha thusa comasach air so a radh ann an tomhas sam bith, is e an ath ni a dh' fheumas leantainn uaith, agus a dh' ainmicheas mi, Gun d' fhairich thusa gradh Criod ga d' choeigneachadb, gu dian, iarrtanach, a' miannachadh ni-eigin a radh no a dheanamh air son Criod ann an rathad sam bith a b urrainn duit ; mar a' bhean o Shamaria a choinnich Criod aig an tobar, agus a chaidh dhachaidh a' fagail an t-soithich uisce na deigh, agus a thuirt ri muinntir an aite, 'Thigibh, faicibh duine a dh' innis dhombsa na h-uile nithe a rinn mi riamh,' agus a' cur ris, 'Nach e so Criod?' Tha a' chiad da ni, tha mi ag aideachadh, gun teagamh mor, ach an treas ni a tha mi a' dol a dh' ainmeachadh tha e, tha fios agam, na 's usa dhuitse, anaim bhochd, a ghabhail, agus

is e sin an ni a tha an Salmaidh ag iad, ‘Mar thogras am fiadh a chum nan sruth uisce, mar sin tha m’ anam a’ togairt ad ionnsaidh-sa, a Dhe ; seadh, tha tart air m’ anam chum Dhe, chum an De bheo.’ Tha d’ anamsa an diugh a’ cur feum cho mor no na ’s mo na rinn e riamh ad fhein-fhaireachdainn air a bhith ag aithneachadh Dhe mar do Dhia beo fhein, air son a bheil d’ anam tartmhor an geall a ghnath. Is e an ceathramh ni a bba mi air son aimmeachadh, An uair a tha agadsa, anaim bhochd, dleasasan ri ’n coimhlionadh, duilgheadasan ri ’n coinneachadh, uireasbhuidhean ri ’n riarachadh, buairidhean ri buaidh fhaighinn thairis orra, peacaidhnean ri ’m marbhailh, agus tha thu gu smaoineachail a’ feoraich, ‘Cionnas a ni mi a’ chuis ri so uile, agus ciod e an t-ullachadh a tha air a dheanamh air son nan nithe so uile ?’ —tha direach an ni a ghealladh do Phaul agus a choinnich gu h-iomlan a chor-san an uair a ghuidh e air an Tighearna gum faigheadh e saor o ’thrioblaid, ‘Is leoир mo ghras air do shon, oir tha mo neart air a dheanamh fairfe ann ad anmhuinneachd.’ Tha an gras so foghainteach air son do dheanamh comasach air gach dleasnas a choimhlionadh. Tha an gras so foghainteach air son do thoirt troimh gach duilgheadas. Tha an gras so foghainteach gu bhith a’ leasachadh uile uireasbhuidhean d’ anma. Tha an gras so foghainteach gu do dheanamh comasach air faotainn thairis air uile bhuairidhean Shatain. Tha an gras so foghainteach air gach peacadh a tha a’ cur dragh ort a chlaoiagh agus a chaitheamh gu buileach annad, agus do thoirt fadheoidh gu sabbailt a steach gu caladh na Gloire.”

Air la araidh, anns an teagastg, thuirt e mar a leanas :—“Tha mi a’ samhlachadh a’ Chriosdaidh a tha a’ fas sgith de’n t-saoghal agus an saoghal a’ fas sgith dheth, ri fear-aiteachaidh a thigeadh as a’ ghirein. Abair gu bheil luchd-aiteachaidh anns a’ ghirein agus gun tigeadh fear de luchd-aiteachaidh na greine a dh’ ionnsaidh tir no eilean fuar, fuaraidh, fliuch, iomallach, Leodhais. Bhiodh e a’ dol mu’n cuairt o aite gu aite anns an eilean, agus is e an aona ghlaodh agus ghearran a bhiodh aige, ‘O am fuachd, am fuachd a tha agaibh anns an tir so ; mur ’eil aite eile na ’s blaithe agaibh anns an eilean so, leigibh air falbh mi do thir bhlath na greine as an d’ thainig mi, air neo cha bhi mi, chan urrainn domh a bhith, fada beo anns an tir fhuaire so.’” Aon uair air dha a bhith a’ labhairt agus a’ cuireadh luchd-comanachaидh a thighinn air an adhart gu bord an Tighearna, thuirt e, “Anaim, thig air d’ adhart ged a b’ ann air do mhagan no

air do spogan a thigeadh tu. Agus tha fios agam, ana'm chritheinich, na 'm biodh rathad fo 'n talamh agad air an tigeadh tu, gun gabhadh tu an rathad sin chum 's nach faicteadh thu a' tighinn air d' adhart thun a' bhuidh naoimh. Thig, tha mi ag radh riut a rithist, ged bhiodh tu a' smagail mar sheilcheig fhann, mhall; ach chan fhaod thu bhith, coltach ris an t-seilcheig, a' fagail ronn salach na d' dheigh no le mi-bheus no mi-fhaicill ann ad ghlusad anns an t-saoghal. Agus ged nach urrainn duit tighinn a' ruith ann an slige aitheantan an Tighearna, a reir fhacail agus mar bu mhiann leat, gidheadh oidhirpich tighinn ag imeachd beag no mor a reir aitheantan mar is coma-sach dhuit, an taice ii gras agus ri Spiorad Dhe. Oir dh' fhag e againn an aithne dheimireannach agus ghradhach so, gu umhlachd a thoirt dhi, 'Deanaibh so mar chuimhneachan ormsa.' Aig àm eile, am feadh a bha luchd-comanachaидh a' deanamh dail ann an tighinn air an adhart gu bord an Tighearna, aig comonachadh ann an Sniosart, far an robh e a' cuideachadh Mhr Ruairidh Mac-Leoid, agus an deigh do Mbr Ruairidh eirigh da uair g'an cuireadh gu tighinn air an adhart thun a' bhuidh (oir bha searmoin gheur agus chudromach an la ud air a toirt dhoibh le Mr Ruairidh, ni a dh' fhag iad rag, mall, gu bhith a' tighinn air an adhart), dh' eirich Mr Mac-Rath agus thuirt e, "Tha mi duilich, a chairdean, an deigh do m' bhrathair ur cuireadh da uair mar tha gu bheil sibh a' deanamh dail ann an tighinn thun a' bhuidh. Ach, anaim, is ann tha thusa, is dochas, an diugh aig mod, agus tha triuir an sin ga d' dhiteadh, agus a' cur ad aghaidh gu bhith ga d' mhi-mbisneachadh a tighinn air d' adhart gu bord an Tighearna. An toiseach tha Satan, fear-casaid nam braithrean, ann an sin a' cur fa d' chomhair do neo-airidheachd, le run do ghealtachadh o tighinn a dh' ionnsaidh a' bhuidh. An darna fianuis a tha an sin is e an saoghal, a tha ag radh so is sud na d'aghaidh, agus nach bu choir dhuit, agus gum bu dana dhuit dol thun a' bhuidh. An treas fianuis is e do chogais fhein, a tha ga d' dhiteadh gu geur ann am moran nithean anns a bheil thu coireach agus cearr. Tha an triuir so le cheile a' cordadh ann a bhith ga d' choireachadh agus ga d' chumail air d' ais o bhord an Tighearna. Ach innseam dbuit, anaim sharaichte, gu bheil caraid agad anns a' chuirt a tha na 's treise na iad sin uile, agus a tha a' tagradh air do shon an aghaidh do luchd-casaid uile. 'Agus ma pheacaicheas neach air bith tha fear-tagraigdh againn maille ris an Athair,' Iosa Criod,

am firean.' Ris-san tha an t-Athair ag 'eisdeachd an comhnuidh ; mar an ceudna tha an Spiorad fhein a deanamh comhnaidh le ur na-anmhuiinneachd agus a' deanamh eadar-ghuidheair ur son le osnaibh do-labhairt. Tha mise ag innseadh dhuit, anaim bhochd, gu bheil triuir a tha air do thaobh agus a bhios toileach gun tig thu air d' adhart gu bord an. Tighearna—an t-Athair, am Mac, agus an Spiorad Naomh—agus theirinn gum bithinn fhein toilichte le do thighinn a dh' ionnsaidh a' bhuid, cinnteach gum bi do theachd buannachdail dhuit ; ged nach biodh ach an uiread so ga d' chur thuige, na laighe air do spiorad, ' Deanaibh so mar chuimhneachan ormsa.' Sibhse a chuir an Dia nan gras ur dochas mar is coir, biobh misneachail agus cuiridh e neart ann ur cridhe agus treoir " Dh' innis eildeir a bha a lathair dhomh gun cuala e Mr Mac-Rath a' labhairt agus nach fhac e riamh a leithid de bhuaidh air luchd-comanachaидh agus a lean an co-chur cainnt a ghnathaich e aig an àm ud. Dh' eirich e fhein agus feedhainn eile mar gun tigeadh anail no gaoth bhllath neartachail, no coltach ri anail bheannaichte Spiorad Dhe, am measg a' choimhthionail ; chuir e thuige agus neartaich e sluagh Dhe agus lion iad am bord gu h-aithghearr.

Air dha a bhith a' cuireadh luchd-comanachaидh gu bord an Tighearna ann a Steornabbagh, thuirt e, " Anaim, de a tha ga d' chumail cho mall ann an tighinn air d' adhart a chum a' bhuid ? An e do dhuais ris a bheil suil agad ? Is coir dhuitse tighinn agus do dhleasnas a dheanamh an toiseach, agus a rithist faodaidh tu a' bhith a' tagradh, no ag agradh, do dhuais." An deigh do 'n bhord a bhith air a lionadh thuirt e, " Chan 'eil neach an so ach neach aig a bheil creideamh agus tha mi a' saoilsinn gu bheil mi a' cluinnntinn neach ag radh ma tha sin fior chan 'eil creideamh agamsa, oir tha e air chall orm. Mur h-eil, innsidh mise dhuit, anaim, ciod a th' agad, tha dechas agad, agus tha mi ga o' shamblachadh ri duine dall a' dol o dhorus gu dorus ag iarraidh deirc, agus balachan ga threorachadb, mar a b' abhaist dhomhsa fhaicinn anns na bailtean-mora an uair a bha mi am dhuine og. Mar sin tha do dhochas ga d' threorachadh o dhorus gu dorus, no o mheadhon gu mheadhon, ag iarraidh deirc aig dorus Chriosd, agus bheir e dhuit gu cinnnteachd na tha e a' faicinn thusa a' cur feum air." Aig an àm cheudna an uair a bha e a' labhairt mu'n riarachadh a fhuair buadhan na Diadhachd ann am bas Chriosá, " Cha robh buaidh an Dia," ars' esan, " a bu trei-e na an gradh, oir thug an gradh buaidh air Dia fein. Bha an lagh ag iarrailh

umhlachd iomlain o Chriosd. Chuir an lagh air a għluinean e tri uairean ann an garadh Għetsemane. Tha mi a' smaoineachadh gun canadh Criod, ‘An dean sud a’ chuis?’ agus gun abradh an lagh, ‘Cha dean ; is e so na riaraicheas mi, Mo mballach ort, mo mhallachd ort ; marbhaidh mi thu, marbhaidh mi thu.’” Aig .aon àm agus e a’ searmonachadh o ’n earrainn so, “Cha teid do ghrian tuilleadh sios agus cha mho a dhorchaichear do ghealach,” agus an ath rann, “Bidh do shluagh uile na ’m fireana,” “Carson,” ars’ esan, “a chuir e au fhirinn ud as deigh a leithid de ghealladh mor? Tha mise a’ saoilsinn gur ann a chum nach cuireadh cealgair a lamb, no nach gabhadh e air fhein lamb a chur air a leithid sud de ghealladh.” Aig àm eile thuirt e, “Tha anam bochd an so ag radh, ‘Tha eallach trom ormsa.’ Chan eil curam orm ciod e cho trom ’s a tha d’ eallach, ged bhiodh e cho trom ri cliabh innearach a chaidh riamh air do dhruim ; oir mur is truime an sac a tha air an asail is an is diriche a shiubblas i air an t-slighe.”

Ann an labhairt o’n earrainn, “Tha sibh a nis re uine bhig (ma ’s feumail e) fo thuirse tre iomadh buaireadh,” thuirt e, “An toiseach tha iad fo thuirse do bhrigh an t-seallaidd dhuirche agus mhi-mhisneachail a tha aca air freasdal Dhe d’ an taobh na’n suidhechainnean bochd agus deuchainneach, agus iad ag radh, na ’m biodh curam aig Dia dhiubb mar a chlann fhein nach fagadh e iad anns an t-suidheachadh eigneach. A rithist, tha cor iosal an anma bhochd ag aobharachadh dhoibh a bhith fo thuirse ; agus tha an da ni so, cuisean dorcha ’s au fhreasdal agus cor iosal an anma, agam ga shamhlachadh ri bru thorraich, ag aobharachadh gu tric isleachd spioraid agus maillead imeachd am feadh a tha iad anns an staid sin. An treas ni, tha iad fo thuirse air son staid iosal aobhar na firinn anns an tir, agus tha iad ag urnaigh gu tric, ‘O Dhe, tagair do chuis fhein. Is mitħiċi dhuit gniomh a thaisbeanadh. An ceathramh ni air son a bheil iad fo thuirse, an uair a tha eu-ceart a’ faighinn buaidh orra agus a buadbachadh na’n aghaidh. Ach tha a’ tachairt dhoibh mar a tha e air a radh mu Ghad, ‘Bheir buidheann buaidh air Gad ach bheir esan buaidh mu dħeireadh.’ An coigeamh ni air son a bheil iad fo thuirse is e cuiġ de ’n luchd-daimh is dluithe orra ’s an fheoil a bhith gun churam mu aobhar Dhe, agus gun choir, gun cħreideamh, aig an anam ann an Criod. Tha so a’ toirt doilgħis mhoir dhoib

agus a' cur smalain mhoir orra, agus iad a' guidhe, mar rinn an t-abstol, 'Is e durachd mo chridhe agus m' urnaigh ri Dia gum biodh iad air an tearnadh.' Is urrainn domh a smuaineachadh gum faod ainglean na gloire a bhith a' gabhail iongantais aig amannan ri buntainnean Dhe r'a phobull anns an t-saoghal so, agus mar gum biodh iad a' cur na ceiste ri Dia, an Cruithear, a tha ga'n cur a mach gu bhith na'n luchd-frithealaidh dhoibhsan a tha gu bhith na 'n oighreachan air slainte—'Chan aithne dhuinn ciod an t-aobhar air son a bheil thu a' fagail moran de d'shluagh fhein na leithid sud de chor bochd anns an t-saoghal, an uair a tha moran eile nach 'eil na'n sluagh dhuit a tha cho fabhorach na 'n suidheachaidhnean.' 'O,' deir Dia, 'm' aingle, faodaidh e bhith gu bheil iongantas oirbhse ris an t-suidheachadh sin agamsa, ach innseam dhuibh gur e sud ann an cursa Freasdail an doigh is fhearr agus is feumala a chunnaic mise air son mo shluagh a bhith air am fagail anns an t-saoghal so a chum an eridheachan a thogail os cionn nitheannan an t-saoghail agus an socrachadh air na nitheannan a tha shuas, air chor agus gun amhaire iad air an t-saoghal na 's lugha agus na 's neo-nithiche dhoibh, agus gun smuainich iad na 's mo agus na 's mo mu 'n t-saoghal eile, no mu neamh, agus mu 'n t-sonas shiorruidh a bhios ann. Eisdibh, mo bhraithrean gradhach ; nach do thagh Dia bochdan an t-saoghail so, saibhir ann an creideamh agus na 'n oighreachan air an rioghachda gheall Dia dhoibhsean a ghradh-aich e. Tha feum aca air ceithir nitheannan air an turas gu neamh : an ciad ni, tha feum aca air ful Chriosd o la gu la ; agus theirinn gur e an Crioshaidh is mo an t-aon is trice a bhios a' tighinn gu ful Chriosd air son glanaidh. Ged nach biadh cionta peacaidh sam bith air cogais neach gu tighinn gu ful Chriosd, ach gum faigheadh aon smuain peacach a dh' ionnsaidh anam an fhior Chriosdaidh, tha sin gu leoир air son a chur gu ful Chriosd air son gum faigh e sal an aon smuain sin air falbh o' chogais troimh ghlanadh na fala. Tha feum aca a rithist air Spiorad Chriosd g'an comhnadh anns gach dleasnas. Chan urrainn doibh ni a dheanamh as eugmhais-san, ach is urrainn doibh na h-uile nithe a dheanamh troimh Chriosd no le Spiorad Chriosd ga 'n neartachadh. Tha feum aca, mar an treas ni, air gras Dhe. Bu mhath leo a bhith a' cur an laimhe ri ni-eigin a bhuineas do dh' aobhar Dhe, ach tha iad gu tric cho lapach agus nach urrainn doibh an ni a' bu mhath leo a dheanamh. Cha bhi aca air uairibh ach lamh chrion, sheargta, an

as-creidimh a shineach a mach a' glaoigh 'Gras, gras, gras,' doibh fhein, an uair nach urrainn doibh an corr a dheanamh. Anns a' cheathramh aite, tha iad a' cur feum air Facial Dhe gu bhith na lochran d' an cois agus na sholus d' an ceum. Cha ghabh iad orra fhein dol air an adhart ann an ni sam bith a dh'easbhuidh Facial Dhe a bhith aca mar sholus agus mar lochran. Tha iad a' gabhail Facial Dhe an comhnuidh mar an aon chait-iiul g'an treorachadh anns a' cheum cheart, agus a' dearbhadh an uile bhriathran, smuaintean, agus dheanadais, cho math ri cor an anma leis an t-slait-thomhais fhior, chinntich, slat-thomhais firinn neo-mhearachdach Dhe agus a mhaireas gu siorruidh. Is urrainn domh a smuain-eachadh mar bha combhairle na sithe eadar an t-Athair agus am Mac o'n t-siorruidheachd air son slainte an t-sliochd chaillte. Bha Dia an t-Athair air a ghluasad na ghradh neo-chriochnach agus na ghliocas neo-mhearachdach do 'n t-sliochd mhillte agus chaillte, clann nan daoin', mar a chunnacas leis iad roimh laimh na 'eolas uil'-fhiorsach. An sin thainig buaidh a Cheartais air adhart agus i a' tagar cionnus a b'urrainn do throcair a bhith air a nochdadh do na creatairean peacach ud mur biodh e aig costas ceartais, no mur biodh, agus gus am biodh uile agartais an lagh agus ceartas gu h-iomlan riaraichte. Agus sheas mar an ceudna Naomhachd suas, a' reusonachadh gu dian, durachdach, cionnus a bhiodh gloine a naduir air a cumail suas, gun sal, gun smal, na 'm biodh fabhar air a shineadh d' an leithid de chreatairean neo-airidh. An sin thainig Gliocas Dhe air adhart, agus thuirt e, 'O, mo Cheartas agus mo Naomhachd, tha mi a' lan chordadh ribh anns a' h-uile ni a tha sibh a' labhairt gu firinneach, agus air son an dearbh aobhair sin tha mo ghliocas neo-mhearachdach air faotainn a mach rathaid leis am bi m' uile bhuadhan gu brath air an lan shasachadh agus gu mor air an ardacha dh an uair a bhios trocair air a nochdadh do na cuspairean truagh ud. An sin dh' ainmich agus chomharrach Gliocas a mach Criosd an darna pearsa de'n Diadhachd mar an aon chuspair freagarach agus foghainteach gu bhith a' gabhail os laimh agus ag oibreachadh a mach an saorsa ann a bhith a gabhail thuige fhein an naduir, ach saor o pheacadh, agus mar so a' fulang air an son a' pheanais a thoill iadsan air son am peacaidh. Dh' eirich Gradh Dhe cuideachd, agus thuirt e, 'O mo Mhac siorruidh, a bha riagh ionmhuinn leam, a bheil thusa toileach a bhith air do dheanamh mar aon diubhsan, agus gu

bhith a' deanamh agus a' fulang a' h-uile ni a tha air iarraidh air an son agus na 'n aite, a chum agus gun sruth mo throcair a mach d' an ionnsaidh agus gun teasairgear iad o dholsios do 'n t-slochd? Ris a so chuir Criosd lan aonta agus cordadh gu eridheil, ag radh, ' Do thoil-sa a dheanamh, O mo Dhia, is e mo thlachd, seadh tba do lagh ro naomh an taobh a stigh de m' chridhe.'" No mar thuirt Mr Mac-Rath uair eile, "An teid thusa, a Mhic shiorruidh mo ghraidh, ann an nadur na daonnachd gus an saoghal, agus am fuiling thu na thoill an taghadh bith-bhuan de dh' fbulangais gu siorruidh ann a bhith a' dortadh a mach d' anma gu bas air an son agus an sin gun snamh mo throcair a null air cuan d' fbulangais a dh' ionnsaidh nam peaca :h ?'" "Na deanaibh, mo cho-pheacaich," ars' esan, uair eile, "mi-fheum de throcair Dhe ; na deanaibh trocair Dhe na ni cumanta, le sibh a bhith an duil, no ag radh 'O, tha trocair Dhe mor, agus cha leig e leinn a bhith air ar call gu siorruidh.' O na deanaibh mi-fheum de throcair Dhe ; na gabhaibh droch chothrom air trocair Dhe dhuibh 's an t-saoghal. Is ann a tha mi a' samhlachadh trocair Dhe re mnaoi-uasail, gu labhairt le h-urram. An uair a bha a' Bhan-righinn againn a' tighinn an toiseach a dh' ionnsaidh ar tir chuirteadh brat-urlair sgarlaid fo a casan, edar an t-inneal giulain anns an tigeadh i a Sasunn agus an t-aite no an tigh gus am biodh i a' dol, gus nach cuireadh i a cas air an lar no air an talamh chumanta. Mar sin tha trocair Dhe cho uásal agus nach cuir i ceum a coise air aite is isle na brata sgarlaid de thoillteanais fuil Chriosd, agus am peacach nach coinnich i air a cheum sin na biodh duil aige gu brath gun coinnich i e air ceum no cursa cumanta a chaithe-beatha pheacaich fhein anns an t-saoghal so." Aig aon àm, agus e a' labhairt ri ain-diadhach a' choi-nh-thionail, thuirt e, "Sibhse a theid do iutharn a coimhthional Charlobhaigh, coinnichidh sibh ris na Hindùich nach cuala riamh an Soisgeul. Their iad ribh, 'Rachaibh sios na 's isle na sinne, oir chuala sibh an Soisgeul agus rinn sibh tair air, ach cha chuala sinne e ; uime sin, tha sibh toillteanach air a bhith na 's doimhne na sinne ann an iutharn.'" Aig aon àm agus e a' searmonachadh thuirt e, "Ma tha thu 'feoraich c'arson a ghiulain Chriosd na buillean a bu gheire o chlaidheamh a' cheartais dhiadhaidh, fhreagrainn gur ann air son peacaibhnean a shluaigh an deigh dhoibh a bhith air an deanamh na 'n sluagh dha le creidsinn ann." Aig am eile thuirt e mu thimchioll grasan a' chreidimh agus an dochais, "Tha mi a'

samhlachadh Creidimh ri fear-an-tighe, aig a bheil curam a theaghlaich air, agus e an comhnuidh a' shreadh bidh air son an teaghlaich, agus Dochas mar bhean-tighe mhaith a tha a' deanamh deagh fheum de chosnadhl a fir. Iomadh uair an uair nach urrainn do Chreideamh ni a thoirt dachaith gus an teaghlaich agus gheibh-eadh iad bas leis an acras mur biodh Dochas, cosmhail ri beantighe chiallaich, a' cur seachad beagain cul na laimhe gu bhith a' cobhair an teaghlaich an uair nach urrainn do dh' fhear-an-tighe na air bith a chosnadhl." Chualla mi e aig am eile a' cur impidh air an t-sluagh a bhith fialaidh ri tional-airgin a bha gubhith air a dheanamh air son iompachadh nan Iudhach. "Tha mi," thuirt e, "gu durachdach a' guidhe oirbh sibh a thoirt gu fialaidh air son an aobhair mhaith so, oir bidh an 'fighearna buidheach dhuibh. Na 'm biodh mac eas-umhal agaibh fhein nach fanadh aig an tigh maille ribh, ach a ruith air falbh, bhiodh meas agaibh air aon sam bith a nochdadhl caoimhneas da, ged bha e eas-umhal dhuibh fhein. Ged is naimh-dean na h-Iudhaich a thaobh 'an t-Soisgeil, gidheadh tha iad gradhaichte air sgath an aithrichean." Bha e a' labhairt uair o 'n fhirinn so—"Oir gu deimhin cha do ghabh e nadur nan aingeal air, ach ghabh e siol Abrahaim air"—"no," ars' esan, "mar a dh' fbaodadh e bhith gu math air a chur o 'n chiad chainnt, 'Oir gu deimhin cha do ghlac e,' no, 'cha do rinn e greim air ainglibh, ach ghlac e,' no, 'rinn e greim,' no, 'tha e a' deanamh greim air siol Abrabaim.' Tha mi a' samhlachadh glacadh Chriosd air ur nadur ri naidheachd a bha air a h-aithris o shean anns an tir 's an do rugadh mise. Bha e air a radh gun robh cailleach aig taobh Loch Dubhaich a bhiodh a' cumail teine rithe fhein air taobh an fhas-gaidh, agus an uair a thigeadb, no a sheideadh a' ghaoth air aghaidh an teine gun gabhadh i an teine na glaic agus gun sineadh i a null e gu taobh eile an loch, agus e mu mhile air leud. Nach ann aice a bha a ghamag ! Ach gu labhairt le h-urram, nach ann aig Chriosd a bha a' ghamag an uair a ghlac e nadur na daonnachd, a bha gu h-achdaidh a chomhnuidh air neamh, ach thainig e o sin agus ghlac e ar nadur air an talamh. No samhladh eile a ghabhail—na 'm faiceadh tu beinn ard, chorragh, chas, os cionn na mara, agus gum falbhadh clach mhor o 'mullach agus gum biodh a' chlach a' leum as deigh leum, agus a' h-uile leum a bha i a' deanamh is ann a bu treise agus a bu bhraise a bha i a' dol sios leis a' bheinn, gus an tuiteadh i ann an doimhneachd na fairge. Is ann mar sin a rinn

Criosd ; glac e ar níður mar a' chlach throm a dol sios gu cabhagach le beinn chorraich, chais an tuiteam a dh' ionnsaidh doimhneachd truaighe shiorruidh, gun ghrunnd, gun chrích, mur bhith lamh chumhachdach Chriosd a rinn an glacadh agus an gleidheadh o thuiteam gu leirsgríos siorruidh."

BUADHAN FUIL CRIOSD.

Bha e a' labhairt uair air buadhan ful Chriosd, a reir mo bheachd o 'n earrainn so—"Dhasan a ghradhaich sinn, agus a dh'ionnlaid sinn o 'r peacaidhíbh na 'fhuil fhein," agus dh'ainmich e caochladh bhuadhan a bha air an fhuil. "An toiseach," ars' esan, "tha buaidh maithidh innte, oir as eugmhais dortadh fala chan 'eil maitheanas ri fhaotainn. Is beannaichte esan d' an do mhaiteadh easaontas, d' a bheil a pheacadh air fholach. 'Agus,' arsa Dia, ri Cloinn Israel, 'bidh an fhuil dhuibh mar chomharra air na tighean anns a bheil sibh ; agus an uair a chi mise an fhuil theid mi thairis oirbh, agus cha bhi plaign oirbh a chum bhur milleadh an uair a bhuaileas mi tir na h-Eiphit.' Chan 'eil i ag eigheach dioghaltais an aghaidh peacaich anns an t-saoghal so mar bha ful Abeil. Ann an tir anns an do thogadh mise, anns an àm dhorcha roimh theachd an t-Soisgeil 'n ar measg, bha e air a radh na 'm biodh duine ann a rinn mort, agus nach biodh fios co a rinn e, a' chiad uair a thachradh am mortair a bhith comhla ri dithis no triuir agus a thigeadh iad an sealladh an aite anns an robh corp an fhir a mhortadh air fholach, gun leumadh steall dbe 'n fhuil air aodann a' mhortair agus gum biodh e mar so air a bhrath agus air a ghlaicadh gu bhith air a dhíeadh gu bas. Chan 'eil mise a' dol a radh ciod na tha de dh' fhirinn anns an aithris ud, ma tha firinn idir innte, ach gum faodadh an Dia ceart a leithid sud a dheanamh ann an laithean aineolach agus dorcha 'n ar tir a dh' easbhuidh eolas agus solus an t-Soisgeil. Ach, mo cho-pheacaich, ged tha sibh ciontach de dh' fhuil Chriosd ann a bhith ga diultadh agus ga cur an suarachas agus mar sin ag aontachadh agus ga chur gu bas cho cinnteach ris na h-Iudh-aich a cheus e, agus aig an robh an lamhan dearg na fhuil, agus a bha a' glaodraich, 'Biodh fhuil oirnne agus air ar cloinn,' tha fhuil an diugh ag eigheach maitheanais dhuibhse, agus chan eirich an fhuil so gu brath 'n ur n-aghaidh gus ur brath no ur diteadh ma chreideas sibh na 'buaidh mhaithidh. (2) Tha buaidh reiteachaidh innte. Tha Dia ann an Criosd o' deanamh saoghal chailte reidh

ris fhein gun a bhith a' meas an cionta dhoibh, agus dh' earb e ruinne facal na reite. Agus is ann o Dhia tha na h-uile nithe, neach a rinn sinne reidh ris fhein tre Iosa Criod, agus a thug dhuinn ministrealachd na reite. Shonraich Dia Criod mar iobairt reite tre chreidimh na 'fhuil, chum fireantachd fhoillseachadh le maitheanas nam peaaidhnean a chaidh seachad tre fhada-fhulangas Dhe. (3) Tha buaidh glanaidh anns an fhuil. 'Glanaidh fuil Iosa Criod, a Mhac, sinn o gach uile pheacadh.' Ach feumaidh sinn a' chuid a tha air thoiseach de 'n earrainn so a thoirt leinn. 'Ach ma ghluaiseas sinn anns an t-solus mar tha esan anns an t-solus. tha comunn againn ri cheile ; agus glanaidh fuil Iosa Criod, a Mhac, sinn o gach uile pheacadh.' An uair a tha gach fuil eile salach agus a' fagail mi-mhaise na 'n deigh, is ann a tha fuil Chriod a' glanadh o gacb sal agus a' deanamh neach na 's gile na 'n sneachd. (4) Tha buaidh fionnarachaидh anns an fhuil, cosmhail ri fior-uisge a dh'fionnarachaies an neach a tha tartmhòr, paiteach, air a thuras fo theas na greine. An uair a tha tart air neach chan 'eil deoch ann is fabharache agus is fionnaire na am fior-uisge. Ach tha buaidh fuil Chriod a' toirt barrachd air an uisge, oir fionnarachidh an fhuil an t-anam bochd a tha air tiormachadh fo agartasan ditidh cogais agus fo fhearg Dhe a tha mar ghath teith na greine a' bualadh air anam agus ga thoirmacha dh suas, Fionnarachidh i an t-anam a tha air a sharachadh le buairidhean Shatain agus le geur-leanmhuinn an t-saoghal. (5) Tha buaidh neartaehaidh anns an fhuil. 'Is biadh,' arsa Criod, 'm' fheoil agus is deoch gu firinneach m' fhuil. Esan a dh'itheas m' fheoil-sa agus a dh' olas m' fhuil-sa cha bhi acras no tart gu brath air.' Tha fuaran uisge anns an tir 's an robh mise air mo thogail agus an fheadhainn a bu treisechuireadh iad an lamh sios anns an uisge a dh' fheuchainn co aca a b'fhaide a chumadh an lamh anns an fhuan gun lagachadh ; agus am fear a b' fhaide a chumadh a lamh anns an uisge theirteadh gum b' e a bu treise smior-chailleach. Ach, anaim, tha uisge an so a bheothaicheas agus a neartaicheas tu—an tuisge mu 'n d' thuirt Criod ri neach eile, 'Na 'm b' aithne dhuit tiodhlac Dhe agus co a tha ag radh riut, *Thoir dhomh deoch*, dh' iarradh tu air-san agus bheireadh e uisge beo dhuit ; agus an tuisge bheir mise seachad,' arsa Criod, 'bidh e na thobar uisge ann a' sruthadh suas chum no beatha mair-eannaich,' 'An t-Uan a tha ann am meadhon na righ-chathrach treoraichidh e gu beo-thobraichean uisge'—tha so a' ciallachadh

buaidh ful Chriosd. (6) Tha *buaidh siothachaidh* anns an fhuil. ‘Agus thainig e agus shearmonaich e sith dhuibhse a bha am fad agus dhoibhsan a bha am fagus.’ Is ian fhuil a tha a’ labhairt sith risananam anshocrach, neo-fhoisneach, gun sgiala, gun sealladh, aige air fois—an t-anam ciontach caillte gus an cluinn e Criosd ag radh, ‘Thigibh do m’ ionnsaidh-sa, sibhse uile a tha ri saothair agus fo throm uallaich, agus bheir mise suaimhneas’ no fois, no sith, dhuibh. Foghlumaibh uamsa, oir tha mise macanta agus iriosal an cridhe agus gheibh sibh fois,’ no sith, ‘d’ ur n-anamaibh.’ (7) Tha *buaidh tarraing* agus toirt am fagus ann am ful Chriosd. ‘Ann an Iosa Criosd tha sibhse a bha roimbe so fad as air ur toirt fagus tre fhail Chriosd.’ ‘Agus mise, ma thogar suas o ’n talamh mi, tairngidh mi na h-uile dhaoine am ionnsaidh, agus thuirt e so a’ ciällachadh ciod a’ ghne bhais a gheibheadh e.’ (8) The *buaidh naomhachaидh* anns an fhuil. ‘Oir ma ni ful tharbh agus ghabhar agus luathre aighe air a crathadh air an dream a bha neoghan an naomhachadh chum glanadh na fola, cia mor is mo a ni ful Chriosd a thug e fhein suas tre ’n Spiorad (Naomh) shiorruidh, gun lochd do Dia, bhur cogais-se a glanadh o oibribh marbha chum seirbhis a dheanamh do ’n Dia bheo.’ ‘A thug e fhein air ar son chum gun saoradh e sinn o gach aingidheachd agus gun glanadh,’ no gun naomhaicheadh, ‘e dha fhein sluagh sonraichte endmhor mu dheagh oibribh.’ (9) Tha buaidh eile anns an fhuil ; is e sin *buaidh comas dol a steach*. Cha b’ urrainn do ’n ard-shagairt dol a steach do ’n ionad a bu ro naomha gun fhuil na ’s mo na ’s urrainn do dh’ aon againne dol a steach a dh’ ionnsaidh fior fhagusachd ri Dia ach tre fhuil Chriosd. ‘Uime sin, a bhraithrean, do bhrigh gu bheil danachd againn chum dol a steach do ’n ionad is naoimhe tre fhuil Chriosd, air slighe nuaidh agus bheo a choisrig e dhuinne tre ’n roinn-bhrat, sin r’ a radh, tre fheoil fhein.’ (10) Tha *buaidh saoraidh*, ceannach, no cur fa-sgaoil anns an fhuil, air son nam priosanach a bha aig lagh agus ceartas an sas agus ceangailte agus nach deanadh ni a bu lagha na ful, eadhon ful an Dia-Duine, an Tighearna Iosa Criosd a’ chuis air am fuasgladh. ‘Air do shonsa fos, le ful do chomh-cheangail chuir mi mach do phriosanaichas an t-slochd anns nach robh uisge sam bith’—Eaglais Dhe a cheannaich e le fhuil fhein. ‘Agus cha leibh fhein sibh, oir cheannaicheadh le luach sibh ; uime sin thugaibh gloir do Dia le bhur corp agus le bhur spiorad is le Dia, ‘air dhuibh fios a bhith agaibh nach do

shaoradh sibh le nithibh truaillidh mar tha airgiod agus or o bhur caithe-beatha diamhain, thugadh dhuibh o bhur sinnsireachd, ach le fuil luachmhor Chriosd mar fhuil Uain gun chron gun smal.' (11) Tha buaidh daingneachaидh anns an fhuil. Tha i a' deanamh cinnteach no a' seulachadh. Tha Cumhnant nan Gras le 'uile bheannachdan air an seulachadh le fuil an Tiomnaidheir, oir 'far a bheil tiomnadhbh eigin bas an tiomnaidheir a bhith ann mar an ceudna. Oir tha tiomnadhbh daingean an deigh bas dhaoine. Is e so an tiomnadhbh no an coimhcheangal air a bheil e a' labhairt, 'Agus ni mi ribh coimhcheangal siorruidh, eadhon trocairean cinnteach Dhaibhidh' an Tiomnaidh Nuaidh. Agus a rithist 'oir dealaichidh na sleibhteán ri 'm bunaitibh agus atharraicheadh na beanntan as an aite, ach cha dealaich mo chaoimhneas riutsa agus chan atharraicheadh coimhcheangal mo shithe, deir an Tighearna, aig a bheil truas dhiot.' Agus mar tha aon eile ag radh, 'Ged nach 'eil mo thigh mar sin aig Dia, gidheadh, rinn e coimhcheangal siorruidh riumsa air a shuidheachadh anns gach ni agus a choimhidear ; oir is e so mo shlainte uile agus mo mhiann uile, ged nach 'eil e toirt air fas.' (12) Tha buaidh leaghaidh anns an fhuil. 'Agus amhairecidh iad air-san a lot iad agus ni iad bron air a shonsan.' Is e sealladh air Criosd agus esan air a cheusadh, agus a bhith air a thoirt fo shileadh na fala a tha a' bristeadh agus a leaghadh a' chridhe is cruaidhe. 'Is iad iobairtean Dhe spiorad briste ; air cridhe briste agus bruise, a Dhe, cha dean thusa tair.' Ma tha thu ag radh nach urrainn duit do chridhe cruaidh a leaghadh, thig leis gu Criosd, a tha air ardachadh air son aithreachas agus maitheanas peacaidh a thoirt ; thig air son leaghadh cridhe mur a h-urrainn duit tighinn le cridhe leaghte ; thig air son cridhe briste mur a h-urrainn duit tighinn le cridhe briste ; thig air son cridhe aithreachail mur h-urrainn duit tighinn le cridhe aithreachail. Tha e a' gealltann, 'Bheir mi fos dhuibh cridhe nuadh agus cuiridh mi spiorad nuadh an taoblach a stigh dhibh ; agus buinidh mi air falbh an cridhe cloiche as ur feoil agus bheir mi dhuibh cridhe feola. (13) Tha buaidh tagraidh anns an fhuil. Tha i a' labhairt nithe is fhearr na fuil Abeil. Bha fuil Abeil a' glaochdaich air son dioghaltais, ach tha fuil Chriosd a' tagradh air son maitheanas ; is e a glaoch o bheul Chriosd fhein 'Maith dhoibh, Athair, am peacadh so, oir chan 'eil fios aca ciod a tha iad a' deanamh.' Tha glaoch-tagraidh na fala a faighinn eisdeachd, agus tha peacaich a

faighinn maitheanais tre 'n fhuil. (14) Tha buaidh dionaidh no gleidhidh anns an fhuil. Cha robh ni a' dol a ghleidheadh Cloinn Israeil o 'naingeal-sgríosaidh a chaidh a mach air feadh na h-Eiphit gun an sgrios mar a rinneadh air na h-Eiphitich, ach gum faiceadh e an fhuil air an dorsan. 'An uair a chi mise an fhuil gabhaidh mi seachad agus cha bhean mi ri aon agaibh.' Cha dion agus cha ghleidh ni sín bith sinn o chunnart agus o chron siorruidh ach fuil Chriosd a bhith eadar sinn agus gach truaigh a tha air lorg a' pheacaidh. (15) Tha buaidh buadhachaidh anns an fhuil. 'Thug iad buaidh troimh fhuil an Uain.' Is e is ciall do 'n oran-mholaidh a bhios aig na naoimh gu siorruidh, no an glaodh buadhach a bhios aca an Gloir, 'Buaidh, buaidh, troimh fhuil an Uain !'"

Bha e aon la a' bruidhinn air faireachdainnean bochda, truagh, a bhiodh aig pobull Dhe. Thuirt e—"Choinnich mi uair-eigin bean cho soilleir anns an Tighearna 's a b' aithne dhomh riamh. Chuir mi a cheist rithe, "Ciod e do chor fhein an diugh ?" 'Is naire,' ars' ise, 'sin ri innseadh. Is ann tha mise ga m' shamhlachadh fhein ri cu marbh air a thilgeadh a mach air cul garaidh, agus a thigeadh beo lan de chnuimhean graineil,'—no," ars' esan, "mar bha an Sal-maidh ag radh uime fhein, 'Tha mi craiteach, chromadh sios mi gu mor, air feadh an la uile tha mi ag imeachd gu dubhach, oir tha mo leasraidh lan de ghalar grannda, agus chan 'eil fallaineachd am fheoil '" Air ñha cluinntinn mu bhas Criosdaidh ro chombharr-achte, Calum Mac-ill-Jain, no "Calum-Mor-na-h-Urnaigh," mar bu trice 'theirteadh ris, a bha ann an Siabost, thuirt e ni-eigin mar so—"O thugadh air falbh uainn Criosdaidh cho mor agus cho beag 's a' b' aithne dhomh an ait air bith anns an robh mi no anns an do shiubhal mi. Bha e cho mor na eisimeileachd air Dia agus gun rachadh e a dh' iarraidh an ni a bu mho a bhiodh 'anam a' cur feum air gus an ni a bu lugha a bhiodh a dhith air gu litireil. Rachadh e a dh' iarraidhrud ann an uruaigh nach b' fhiu leinn iomradh air. Dh' iarradh e barr-iall broige ann an uruaigh air Dia na 'm biodh e dhith air." Bha e na iongantas le moran d' am b' aithne e cionnus a bha an duine so a' seasamh ris cho beag de chadal 's a bha e a deanamh. Dh' eireadh e caochbladh uairean as a leaba re na h-oidhche a dh' urnaigh, agus re an la air an doigh cheudna. Chan fhanadh e anns a' chomunn no a' chuideachd a b' fhearr os cionn leth-uair, tha e air a mheas, gun dol dha 'n uaigneas a dh' uruaigh. Agus bha run an Tighearna air fhoillseachadh dha gu mor a

thaobh cuisean agus creatairean a bha air an toirt 'f' a chomhair. Dh' fhairich Mr Iain Mac-Rath gu geur a bhas, cosmhail ri moran eile 's an la ud, a bhreithrich feum agus luach an fhior Chriosdaidh ud, a bha air a thoirt suas gu h-anabharach do dh' urnaigh agus do churam ro shonraichte air son aobhar Dhe.

A deigh an iomraighe ghoirid ud air fear-na-h-uruaigh freagraidh rud a thuirt Mr Iain MacRath Mor e fhein. " Cha robb,' ars' esan, "a' mhaighdean sin riamb air thalamh air an robh uiread de churam m' a cliu 's a tha air pobull an Tighearna air eagal gun toir iad oilbheum do 'n aobhar no masladh air aobhar an Tighearna a tha iad ag aideachadh agus a' leantainn." Chuala sinn uair eile e a' labhairt air an doigh so—" Faodaidh neach," ars' esan, "a bhith ga mhealladh fhein le a bhith an duil do bhrigh gu bheil e beusach, curamach, modhail, agus stuama na chaithe-beatha gum faigh e fabhar Dhe no gun gabhar ris air thoiseach air moran eile nach 'eil beusach is faicilleach na 'n caithe-beatha. Coma leam dhe do bheusachd, coma leam dhe do mhodhalachd, coma leam dhe do stuamachd ; ma bhios tu gun Chriosd, is coma agus is call dhuit uile e. Mur toir ur fireantachd barr air fireantachd nan Sgriobhaichean agus nam Pharasach, cha teid sibh air chor air bith a steach do rioghachd Dhe." Bha e uair a' cur iompaidh air peacaich teich-eadh gu [Chriosd, agus chleachd e na briathran so—" Mo chopheacaich, nach cabhagaich sibh ? Nach greas sibh oirbh ? Nach teich sibh a dh' ionnsaidh Chriosd." " Tha mi," ars' esan, uair eile, "a' samhlacnadh a' Chriosdaidh na thuras troimh 'n t-saoghal chunnartach so ri neach aig am biodh gach la ri siubhal eadar theineachan dluth ri cheile air gach taobh dheth agus poca fudair air a dhruim. Dh' fheumadh e gach tiota an aire mhath a thoirt nach rachadh e na 's faisge air aon taobh na air taobh eile, air eagal gum faigheadh uir ead agus sradag bheag dhe 'n teine greim air an fhudar, air neo chuireadh e am poca uile na theine lasrach m' a chluasan. Sin mar tha cor gach creutair leis an t-seann nadur pheacaich a tha e a' giulan agus a tha ullamh gu bristeadh a mach, o bhuaidh ana-mianna air chor-eigin, mur bi e air a chumail air a is, air a chlaoidh, agus air a chaitheamh as le gras agus le gleidheadh Spiorad Dhe. ' Ma mhabhas sibh tre 'n Spiorad gniomharan na colla, bidh sibh beo.' ' Cum suas mo cheuman ann ad shlighean chum nach sleamhnaich mo chasan.' Sin an urnaigh air a bheil feum gach neach o la gu la na chuairt air an talamh."

Bheir sinn a nis seachad beagan phronnagan dhe na fhuair sinn de chainnt Mr Mhic-Rath. Aon la, agus e a' labhairt mu 'n anam thuirt e, "B' e an t-anam fhein an t-aobhar mor air e a chall a shaorsa agus a cho-chomunn ri Dia, a' dol air faontradh seacharain cosmhail ri leanabh an uair a dh' fhagas e uchd a mhathar ro luath a' dol gus an lar agus e ag itheadh nan guailleanan." A rithist, an t-anam na amaideachd ag iarraidh an Tighearna fhaicinn gu litireil — "Anaim, e' arson a tha thu ag iarraidh an ni nach seasadh tu 'fhaicinn? Chunnait cuid eile ainglean a mhain, agus thuit iad sios mar mhairbh." A rithist, "An uair a bha Maois agus Elias a' labhairt mu 'n bhas a bha Iosa a' dol a dh' fhlulang aig Ierusalem, cha b' ann air gloir neimh a bha iad ach air a bhas a bha e dol a dh' fhlulang air son gloir Dhe agus math na h-Eaglais." A rithist, a' labhairt air Muire agus air Marta an uair a bha am brathair, Lazarus, marbh—Marta a' coinneachadh Iosa, agus i ag radh, 'Na 'm biodh tusa an so chan fhaigheadh mo bhrathair bas—"Ach bha cridhe Mhuire cho lan, cha b' urrainn di ni a radh. Agus is e sin cradh is cruaidhe r' a ghiulan, an cradh nach faigh aon deur Ach co a theireadh nach robh Marta cho math ri Muire, oir fhritheil i an comhnuidh do Chriosd agus d' a shluagh, agus Eaglais." A rithist—"Thug e a mach iad cho fada ri Betani. Bha suilean nan deisciobul ag amharc suas na dheigh, agus o 'n àm tha suilean a shluagh uile ag amharc fhathast suas na dheigh." A rithist—"Eiribh, rachamaid as so.' Bha aithne an athar na bu luachmhoire le Iosa na comunn nan deisciobul, math 's mar bha e. Anaim bhochd, faodaidh tusa a bhith ag radh 'Tha mi a' dol dachaidh o 'n Ordugh gun mhath air bith fhaotainn do m' anam. Ma fhuair thu eolas air aon neach de shlnagh an Tighearna nach b' aithne dhuit roimhe, tha mise ag innseadh dhuit gur e sin comharra gun d' fhuair thu math do d' anam. Agus ma tha iarrtas na 's treise annad gu dol gus an ath Ordugh tha sin cuideachd na chomharra gun d' fhuair thu math do d' anam."

Air La Ceist, o 'n earrainn, "Fagaidh mi na d' mheadhon sluagh an-shocrach is diblidh," thuirt e, "Mar nach seas biadh gun salann a bhith na mheasg, mar sin bha an saoghal. Ghrodadh e agus cha seasadh e ach gu bheil sluagh an Tighearna fhein 's an t-saoghal ga ghleidheadh o ghrodadh. Agus tha stoirmean agus trioblaidean a tha a' tighinn na 'n Rathad ga 'n gluasad thuige fhein. Mur bhith sin dh' fhasadh iad fuar, marbh, agus chan iarradh iad e;

agus an uair a tha an t-anam a' gairm air Dia ann an teanntachd 'eisidh e agus their e, 'Greas dachaидh, mo leanamh.' " Uair, agus e a' labhairt air Noah anns an àirc an uair a chuir e a mach am fitheach, thuirt e—"Cha robh nìread riamh aig an eun sin de churam de 'n t-saoghal 's a bha aige an sin, oir bha moran chairbh-ean aige ri beathachadh orra. Mar sin tha na h-aingidh. Chan 'eil iad uair air bith cho toilichte 's a tha iad an uair a tha bas anns an t-saoghal, agus an uair nach cronaich aon iad air son an aingidheachd. Biodh eagal oirbh, aingidh, an uair a tha naomh air a thoirt dachaидh, mur tog an Tighearna fear eile suas na aite. Ach cha d' fhuair an calaman fois agus cha d' fhag e an àirc ach ag itealaich m'a timchioll. An deigh do 'n anam a bhith air aonadh ri Criod, na 'm bu chomasach e thiolpadh e e fhein air falbh mile uair." A rithist air "Caraid a ghradhaicheas's gach am," thuirt e—"Bha an teanntachd mor anns an robh an cinne-daonna ann am priosan lagh agus ceartais. Cha b' iongantach ged bhiodh cridheachan air leaghadh le gradh do 'n bhrathair a theasaирг am peacach a mach as." A rithist—"Na biodh eagal oirbh ciod a dh' fhuilingeas sibh ; tilgidh an Diabhl sibh am priosan gu ur dearbhadh. Bidh amhgar agaibh deich laithean ach bi thusa dileas gu bas agus gheibh thu erun na beatha." Mu 'n Abs tol Phaul thuirt e—"Bha ciste aige lan de dh' fhein-fhireantachd, ach leis a' ghraba thilg e uile air an otrach e. C'arson a leig an Tighearna leis dol cho fada, an uair a bha e a' dol a dheanamh trocair air ? Gu labhairt le urram is ann a chum 's nach tugadh an t-Abstol duil-thairis de dh'aon air bith as a dheigh sud." Chualah sinn e a' labhairt o 'n earrainn so, "O gun tugadh tu fainear m' aitheantan-sa. An sin bhiodh do shith mar abhainn agus d' fhireantachd mar thonnan na fairge." "Bhiodh," ars' esan, "do shith mar abhainn a bhiodh a' sior ruith gu briagha, gu paitl, gu buadhach, agus gu buan. Sin an nadur sith a tha air a gealltainn anns an fhirinn so. Agus, a rithist, bhiodh d' fhireantachd mar thonnan na fairge, no cosmhail ris na tuinn a chi thu cho fada 's is leir dhuit, a' tighinn a nall o Rugha Ghearr-loch agus iad a' leantainn as deigh a cheile, aon a deigh aoin, gu comhnard, gu cunabhalach, gu cumhachdach, gun chrích, gun chlos, a' bualadh air Ceann na Cabaig. Cha bhac, cha bhrist, agus cha phill ni air bith na tuinn gun an cursa fhein a ruith. Mar sin tha fireantachd an anma ghrasmhoir ; cha ghabh i atharrachadh, no bacadh, no bristeadh le ni 's

an t-saoghal so a dh' fbaodas coinneachadh ris an anam—aon uair air fhireanachadh agus mar sin gu brath tuilleadh mairidh 'fhireanachadh.

Ghabh e mor shaothair ann an ullachadh air son na cubaid ged nach do thoilich e a chur an sgriobhadh ach an samhladh a bu lugha d' a shearmoinean. Tha eiseimpleir de dheilbh searmoin a chuir e a sios mu 'n do shearmonaich e i, ri fhacinn ann an "Leabhar Fiugbalaich an Dealachaide" ("Disruption Worthies"), ann am Beurla, o 'n earrainn so—"Agus tha fios againn gun co-oibrich na h-uile nithe chum maith do 'n dream aig a bheil gradh do Dhia, eadhon dhoibhsan a ghairmeadh a reir a ruin." Tha i air a cur sios fo gach ceann mar a leanas :—

I.—CO IAD AN FHEADHAINN AIG A BHEIL GRADH DO DHIA, A THA AIR AN GAIRM A REIR A RUIN? 1, Tha an lagh sgruibhta na 'n cridheachan ; 2, Tha nadur nuadh aca ; 3, Gradh do 'n ni a tha an lagh ag iarraidh orra ; 4, Thuig iad agus chreid iad gradh Dhe do pheacaich ; 5, Chunnaic iad oirdhearcas agus gloir a' ghraidh so ; 6, Dh' fhairich iad tarraig na'n cridheachan d' a ionnsaigh ; 7, Tha iad ga 'm fuathachadh fhein do bhrigh peacaidh anna ; 8, Tha tart orra air son naomhachd ; 9, Tha gradh aca do thigh agus do sheirbhis Dhe ; 10, Tha iad beo air a ghealladh. *Andara ni—* Tha iad air an gairm gu h-eifeachdach ; 1, Bho bhas gu beatha ; 2, Bho dhorchadas gu solus ; 3, Bho pheacadh gu gradh.

II.—NA H-UILE NITHEAN. 1, Amhgharan na beatha ; 2, Buairidhean Shatain ; 3, Freasdalan dorcha ; 4, Dail an geallaidean ; 5, Bochdainn spioraid ; 6, Amaideachd chairdean aidichte ; 7, Aumhuinneachdan sean aois ; 8, Falambhaichean o shoitheadh gu soitheadh.

III.—AM MATH AIR A BHEIL E A' LABHAIRT AN SO. 1, Luchd-compairt de naomhachd Dhe ; 2, Ga 'n greasad dachaidh ; 3, Ga 'm fuasgladh o 'n t-saoghal ; 4, Dearbhadh ciod a tha na 'n cridheachan ; 5, Ga 'n ullachadh air son an seilbh (1) Tha buadhan Dhe an sas guis am math a dheanamh cinnteach ; (2) Tha dreuchdan Chriosd air an cur an gniomh air son na criche so ; (3) Tha obair an Spioraid 's a' chrich so na shealladh.

Fhuair sinn greim air deilbh searmoin chumhachdaich a chuala sinn uaith ann an Sgire nan Loch, air La Sabaid Comanachaide ann an June, 1861, o 'n earrainn, Isaiah liv., 5—"Is e d' fhear-posda do Chruithear."

Suidheachaidhnean na h-Eaglais—A' cur feum air misneachd, aimrideas; cuairtichte le naimhdean lionmhor agus laidir; neochomas gu i fhein a chobhair; cionta fairichte; misneachd dochreideamh.

I.—NA H-UARRACHAN—An Cruithear agus an creutair ciontach.

II.—DUILGHEADASAN AN AONAIHDH—1, Eadar-dhealachadh naduir; 2, An t-astar mor eatorra; 3, Peacaichead an naduir; 4, Bha i na traill do pheacadh; 5, Dh' fhuathaich i a phearsa; 6, Bha i graineil le luibhre; 7, Baithte ann am fiachan; 8, Na priosanach do cheartas; 9, Air a diteadh gu bas; 10, Fo 'n mhallachd.

III.—ATHARRACHADH A' H-UILE CNAP-STARRADH LE IOSA CRIOSD AN TIGHEARNA—1, Corp-ghabhail—fear-daimh—dhe 'n aon nadur; 2, Thainig e gu bhith na urras gu paidheadh am fiachan uile; 3, Dh'fhosgail e dorsan a' phriosain; 4, Dh' iobair e e fhein do Dhia air a son; 5, Dhoirt e a mach anam gu bas air a son; 8, Choinneach e a h-uile agartasan—“Tha e criochnaichte”; 9, Chaidh e a steach do neamh gu taisbeanadh air a son, agus gu bhith na fhear-tagraidh.

IV.—CHUIR E E FHEIN F' A COMHAIR ANNS AN T-SOISGEUL GU BHITH A' COSNADH A H-AONTA—1, Cogais air a dusgadh; 2, A tuigse air a soillseachadh; 3, Leagh e a cridhe; 4, Rinn e toileach i; 5, Thainig iad gu bhith aonaichte.

Tha Criod air a thairgseadh gu saor do uile luchd-eisdeachd an t-Soisgeil. *A chliu*—(1) Maiseach; (2) Iriosal; (3) Gradhach; (4) Beairteach; (5) Dileas; (6) Uile-chumhachdach; (7) Truasail. *Cliu a cheile*—Comharan—(1) Gu follaiseach air a thaobh; (2) Dileas d' a ainm, d' a aobhar, d' a fhirinn, d' a shlaugh; (3) Beo air a chosd; (4) A ohuing, is saorsainn agus urram di; (5) Is e easbhuidh a laithreachd a h-eallach agus aobhar a broin; (6) A gheallaidhean is iad a biadh, no lon a h-anma; (7) Fhireantachd is e a comhdach a mhain; (8) Tha tart oirre air son naomhachd; (9) Tha a cridhe a' dluth cheangal ris; (10) Tha i buailteach do dh' eagalan agus do theagamhan a tha ga 'lionadh le bron; (11) Tha fadachd oirre air a Spioraid a bhith gu h-iomlan ga 'riaghlaigh.

Bha aon eolach air a thuirt uair-eigin ris cum biodh e coltach, neach aig an robh comasan mora mar bha aige-san gur e duine tearc a bheireadh riarachadh dha ann an labhairt air an fhirinn. Fhreagair e, “Chan ann mar sinn a tha a' chuis. Chuirinn-sa suas

agus ghiulaininn le neach air bith ann an ceann na firinn mur a cluinniinn e a' toirt ana-ceartais mhoir dhi, no ag radh ni a bhiodh ainneartach do'n fhirinn.

Ann an toirt na h-oibre so gu co-dhunadh ainmichidh mi da naidheachd eile m'a thimchioll. Thuirte uair mu Mhr Mathanach a bha an Gearr-loch, agus neach air gearan ris cho daorsainneil 's a bha am ministear ud air àm araidh agus e a' searmonachadh. "Seallaibh," ars' esan, "mur bi a' bheag de shaorsa aig Mr Mathanach na inntinn fhein aithnichear sin air gu luath. Tha eadar-dhealachadh mor eadar e agus mise. Mur a faigh e o shuas e cha dean e a bheag a dh' fheum. Tha e mar am muileann nach gluais an roth aige mur tig an t-uisge tre 'n amar gus a chur air għluasad agus air shinħbal gu feum. Ach air mo shonsa, ged nach biodh dad de shaorsainn agam dheanainn searmoin le m' thugse gun moran a dh' aithneachadh sin orm."

Tha e a reir a' h-uile coltais soilleir nach robh teachdaire eile ann-ris an robh e cho dluth—cho fior cheangailte 's a bha e ann an cridhe agus ann an spiorad ri Mr Alasdair Stiubhart Urramach a bha an Crombagħ. Dhearbh e sin co dhiubah an uair a thug e 'ainm air a mhac a' b' oige a bha aige. Faodaidh sinn ainmeachadh an so, cho fad 's is aithne dħuinn gu bheil triuir mhac Mhr Mhic-Rath thall thairis a' soirbheachadh gu math ann an cuisean aimsireil, agus dithis nithean da posda anns a' Ghaidhealtachd air da mhinistear de 'n Eaglais Shaoir.

Innsidh sinn an naidteachd a leanas mu thimchioll Mhr Mhic-Rath agus Mbr Stiubhart Chrombaigh mar tha i air a toirt 's a' Bheurla ana an "Leabhar Fiughalaich Ghaidhealach an Dealachaidh" ("Disruption Worthies of the Highlands"). An uair a bha e anns a' Chnoc-bhan bha aige ann an dluth choimhearsnachd ris Dr Domhnallach na Toisidheachd agus Mr Stiubhart Chrombaigh. Comhladh riu so b'e a shochair a bhith gu cairdeil a' comh-oibreachadh anns gach deagh obair. Ri Mr Stiubhart bha e air na cumhnantan a bu għoalaiche agus cha do labhair e riamh uime ach leis an urram a bu mho. Rinn tuigse thurail agus diadhachd dhomhain Mhr Stiubhart tarraing mhor air Mr Mac-Rath, agus air an laimh eile bha aig Mr Stiubhart am meas a bu mho air a charaid, agus e fhein gann fiosrach air a chomasan mora fhein, ga mheas fhein mar an t-aon a bu lugha dhe na naoimh. Bha an dara h-aon diubb na lionadh suas air an aon eile—air do ghrian-dhearrsadh-

soilleir agus fearas-chuideachd Mhr Stiubhart a bhith na chumhachd sona air suidheachadh no coltas gruamach agus cha mhor geur-theann intinn Mhr Mhic-Rath. Bha e air innseadh le Mr Mac-Rath gun d' fhuair e o Mhr Stiubhart an ni theagamh a dh' fbairich e mar an cronachadh a bu gheire a fhuair e riamh. Is ann air feasgar Di-luain Comanachaидh a bha e. Bha Dr Domhnallach agus Mr Stiubhart le cheile a' cuideachadh aig an Ordugh anns a' Chnoc-bhan. Aig an dinneir bha Mr Stiubhart anns an spiorad a bu shunndaire agus bha e a' cumail a' bhuidh ann an glaodh gaireachdaich. Fa dheireadh chuir Mr Mac-Rath a bha samhach agus mi-fhoighidneach stad air agus thuirt e, "Gu cinnteach" no, "da rireadh, a Mhr Stiubhart, tha so a' dol tuilleadh's fada. Chan urrainn duibh so a ghairm na chomh-dhunadh freagarach do'n obair anns an robh sinn an sas." B'e freagradh Mhr Stiubhart eirigh, agus a' cur a lamhan air guaillean Mhr Mhic-Rath, dhanns e gu h-aighearach air a chulaobh gus am b' fheudar dha aonadh anns a' ghaire choitchionn. Ach anmoch 's an fheasgar, an deigh do chach falbh no dol gu tamh thug Mr Stiubhart fainear gu solaimte, "A Mhr Mhic-Rath, chronaich thusa mi aig an dinneir air son mo choltas aotromais, ach le mo chleachdainnean, a' caitheamh uiread de m'bheatha am aonar, tha mi a' smaoineachadh gum bitbinn marbh o chionn fhada ach gu bheil agam amannan lasachaidh air uairibh am measg chairdean." "Dh' fhairich mi na lathair," thuirt Mr Iain, an deigh sud, "mar gum bithinu toileach mi fhein fholach anns an talamh." Nach ann an sin a bha na fior chairdean, aig an robh am meas agus an t-urram do dh' aon a cheile! Leanamайдne an creideamh-san, a' beachdachadh air crioch an caithe-beatha, Iosa Criosc, an de, an diugh, agus gu siorruidh an ti ceudna.

"Agus is miann leinne gun dean gach aon agaibh an durachd ceudna a nochdadh, chum lan dearbhaidh an dochais gus a' chrich; chum nach bi sibh leisg, ach 'n ur luchd-leanmhainn orrasan a tha tre chreidimh agus fhoighidinn a' sealbhachadh nan geallaidhean."

M A R B H R A N N

AIR

AN URRAMACH IAIN MAC-RATHI MOR,

LE NEACAL MAC-NEACAIL.

Tha neach bha ro araidh
 An drasd' na mo shealladh-sa,
 Air an deanainn luaidh dhuibh—
 'S e gu buan a thoilleadh sin.

B e'n t-Urramach Mac-Rath Mor e ;
 'S bha e mor gun teagamh ann,
 Air feadh gach ait' na ghluais e
 'S na h-eileanaibh tuath so aginne.

Bha e na dhuine treubhach,
 An corp 's an inntinn foghainteach ;
 Bha toirt air' an t-sluagh leis
 Gu buadhach, le chuid theagasgaibh.

Bha 'chomasan mor inntinn
 Gu ciatach air an cleachdadh leis ;
 Le feum a nithibh timeil
 Thionndadh gu brigh spioradail.

B' esan am fior aodhair,
 Gu Eglais Chriosd 'bheathachadh,
 Bheireadh dhoibh na mirean
 Gu milis air an deasachadh.

Cha bhiodh aon a lathair
 Air am biodh cail dhe'n acras,
 Nach fhraigheadh rud a b'fheirr'd iad
 Chum sasachadh an anam-san.

Cha robh cor ri fhaotainn,
 'Smaoinicheadh neach labhairt air,
 Nach tugadh e am fianuis,
 Gu briagha, rianail, faireachdail.

'S mor rinneadh dh' fheum leis,
 An eideachadh fior a phobuil-san,
 Fhad 'sa fhuair, o Dhia, iad
 Dheth theagasc briogh-mhor beathacha.

B'iogantach an t-eolas
 Fhuair e, na bhreithneachadh
 Air obair ghraamhor Dhe,
 Anns gach ceum is gne de cleachdainnear.

'S bha aige mor thalantan
 Is grasan, gus an cleachdadhl leis,
 Thugadh dha le Dia,
 Chum feum is rian na Eaglais.

 'S rinnean leis-san feum dhiubh,
 Gu cliuteach ann na mhinistrealachd,
 Gu h-araidh ann an Leodhas,
 Far na chaith gu mor e thurasan.

 Ach fhuair aitean pairt
 Dheth shaothair bha milis dhoibh,
 Mar anns a' Chnoc-bhan sin,
 'S na sheirm gu h-ard an Soisgeul e.

 Is bha e tamh an Griaraig,
 Fad bhliadhnaichean mar mhinistear ;
 Is riunn e moran slnaigh ann
 Ghluasad as a dheigh-san.

 Ach phill e rithist, ri uine,
 Dha'n duthaich o'n d'thugadh e ;
 'S an robh 'cheud churam,
 An ceann an t-sluaigh gu h-urramach.

 Is chaidh e, anns an àm sin,
 Na cheann air a' choimhthional,
 Bha anns na Lochan thall ud,
 Rinn gu teann an ceangal ris :

 Oir bheannaicheadh a shaothair,
 'S a' sgir sin, gu h-aithnichte,
 Measg sean is og dhiubh,
 'Bha meas gun gho mar Athair e.

 Is'cha'n e sin a mhain e,
 Ach pobul Dhe gu h-aideachail,
 Theireadh iadsan fein uim',
 Gu robh gu leir dha'n eideachadh.

 Oir bhiodh e na fhior fheisd,
 A bhith g'eisdeachd a theagasan,
 Gach la bhiodh an sas e
 'S an ait' sin,,no o' dhachaидh ann :

 Is shaoilte, gach aon tra dhiubh,
 Nuair bhiodh e a' tabhairt dhoibh
 'Bheatha blasta chailear,
 Nach d'fhuaras riamh an samhuil aig'.

 Dh' fhalbhadh iad dha ionnsaidh,
 Chum eisdeachd ris an fhacal uait,
 Bho thaobh thall na duthcha,
 'Null gu eaglais Chroisboisid.

Choisicheadh iad, gu trathail,
 Air rathad mor is monadh h-uig',
 Air maduinnean na Sabaid,
 Le cail nan gras dha'n tarruing ann.

Is gheibheadh iad, gu lathail,
 Na chumadh blas is blasad riu,
 Air ais gu ruig an aitean,
 'S d'an cairdean gu bhi tabhairt dhoibh :

Is dh'fhagadh sin iad cailear,
 'Ghnath gu bi leantuinn air,
 'G iarruidh beath' nan grasan,
 Chum fas le blath is abuohadh.

Cha b'iongnadh iad bhi 'g iarruidh
 As deigh an aodhair oideachail
 Bha mar stiubhard fialuidh
 Riaghlaadh dhoibh gu fosgailteach :

A' tabhairt seachad cuibhrinn
 De 'n a bheatha shaoibhir, mhaireannaich,
 Bha ac' an tamh an Criosda,
 Mar ionmhasair an Athar dhoibh.

Ach chaidh fa-dheoigh a Charlobhagh,
 An teachdair ailidh, airidh so ;
 'S bha Dia, o'n Airdé, pairteachadh
 De bheath' nan gras ri 'anam ann.

'S bha bhuaidh bheannuicht, abhaisceach,
 Gun tamh, 's a' chearn' sin, maille ris ;
 Bhi na fhior fhear araichidh
 Do chlann nan gras na 'm falamhachd :

Is fhuair iomadh neach san aite sin,
 Math, gu brach nach dealaich riu,
 'S ann ann an eaglais Charlobhagh
 Bho eisdeachd lan de bheathachadh.

Ach bha moran ann nach b' aill leo
 Na b'fheirrd bhi aig an anam-san,
 Dh' fhagadh, mar am fasach iad,
 Gun toradh grais no beannachd orr'.

Is mor thug Dia dha thalant,
 Chum fhacal grais a labhrachadh,
 Le snas is tabhachd cainnte,
 'S dha charadh ri cho-pheacachaibh.

Cha chualas leam, na m' la-sa,
 Dhe 'n aireamh araidh b'aithne dhomb,
 Cho urramach an grasan,
 S am pairtean ard' cho barraichte.

Is their mi so an drasta,
 Reir mar tha mo bhreithneachadh,
 Nach 'eil mi'n duil chlaist'nn
 Aon, gu brath, cho airidh ris ;

Shoilleiricheadh an fhirinn
 Cho cinnteach, brighmhor, breithneachail
 'S a bheireadh do gach aon ann
 'Chuibhrionn fhior a bhuineadh dha.

Bha theagasan ghnath aig'
 Cho lan de bheath' s do shnasmhorachd
 'S nach bu mhath leinn facial fhagail
 Thairta dhe na labhradh e.

Bha e gu snasmhor, araidh,
 Air diomhaireachd a' Phearsa-sin,
 Ghabh thuig e ar nadur
 Chum ar n'ait' gu bas sheasamh leis.

Mar chuir an cumhachd sgaile
 Air an Oighe Muire, mhaiseachail,
 'S gum biodh an Ti a b'airde
 Gabhail ait' mar leanabh innt'.

B'e sin, da rireadh, an t-iongnadh
 Bu mho chaideh riamh aithris dhuinn,
 An Dia bh' ann o'n t-siorruidheachd,
 Tighinn na chiochran lagchuisseach.

Bhiodh smior chruithneachd, daonnán,
 Ri thaotainn o fhior theagaisgean ;—
 Air breith 's air beath' Fear-Saoraidh,
 Craobh-sgaoileadh brigh a theachdaireachd.

'S mar ghabh e thuige fein iad,
 Ar n-eiginnean 's ar laiginnean,
 Chum gum biodh sin feumail,
 Na thuras gluasad maille ruinn :

'S gun deanadh e ar nadur
 Shlanuchadh 's a mbaiseachadh,
 Le fuil a chridhe ghradhaich,
 'S le spiorad grais ga'n abuchadh.

Mar bha e fein 'n ar nadur,
 Gu h-uile saor de pheacadh ann,
 Nur sheas e chum ar tearnadh,
 'S ar slanachadh o'n ghalar ud—

Gum biodh fa-dheoigh sinn sabbailt,
 'S ar nadur air fhior ghlanadh leis
 O gach truaigh is sarach,
 Rinn am peacadh ghnath air talamh oirnn :

Gun deanadh e ar n-ardach'
 Chum aite an aigh san t-sonais sin,
 Bhios aig fein 's a chairdean,
 Rinn bheath' 's a bhas cheannach dhoibh :

'S am bi chaoidh, gu seinn-mhor,
 Air meud a ghraidh, ro airidheil,
 'S le fhuil fein dh'ionnlaid
 O'n pheacadh ghraineil mhallaichte.

Gu siorruidheachd bhi cliuthach'
 'S a' crunadh Chriosd cheannaich iad,
 'S ni 'm beatbachadh lan solais
 Le shonas glormhor maireannach.

Cha b'iongnadh ged bhiodh cuimhneach
 Clann nan gras air a shamhail-san,
 Fhuair cho tric an ouibhrionn
 De 'n bheath shaoibhir bh'aige dhoibh.

Cha bhiodh aon air fhagail
 Aig am biodh cail gu ghabhail uaith,
 Nach fhaigheadh beath' is arach
 De 'n fheisd b'fhearr ghabhadh iad.

Ach b'urramach 's bu sholaimt,
 Bhi faicinn na mor mhaise bh'air,
 'N uair sheasadh e, gu doigheil,
 Aig ceann bord Comanaich.

Bhiodh cudthrom agus stoldachd,
 Ro oirdheirc, air 's an t-seasamh sin ;
 Gu sonruicht 'n uair bhiodh sas e
 Gu h-ard air son nam beannachdan.

Guidhe gum biodh fialachd
 Riaghladh o na Flaitheanas,
 Do chairdibh caomha Chriosda,
 Dhe'n t-saoibreas shior tha maille ris,

'S na h-uile h-anam bronach,
 Bha caoidh air so an galairean,
 'G iarruidh gum biodh Criosda
 Toirt saor' dhoibh o'n anshocair.

'S gum biodh comunn diomhair,
 'S an am ud aig an anamsan
 Ri Criosd, na bheath 's na bhas-san,
 Troi' shamhluechan ghabhail leo.

Is ohuidicheadh e an truaghan
 Nach gluaiseadh le clon tapachd ann,
 Gu tighinn, anns an uair sin,
 Chum bord Fhir-Shaoraidh bheannaichte.

B'e fein a' bhanaltrum bhaigeail,
 Chum taladh h-uig gu faicilleach,
 Na h-uile h-aon bh'air fhagail
 Mar leo fhein gun lethbhreac dhoibh.

Gun robh suile caomhail Chriosda,
 Gu daonnan air an aiteam ud,
 Le tlachd is truas ga'n iarraidh
 'S ga'n arach le shaor bheannachdan.

Is gur iad an dearbh sheoreá
 Dha'n a shonruicheadh'mhathas-san ;
 Is mar bu truaigh 's bu bhronaich
 Gur h-ann bu mho di-bheatha dhoibh.

'S mor dha'n robh bhraithrean,
 Le rian, air am beannachadh ;
 Freagradh, cho fior chiatach,
 D' an coran iosal, faireachdail.

Bidh ouimhne mhath ri m' bheo air
 Bhuaidh bha le fhacalaibh,
 Air feasgar Sabaid Orduigh,
 'Nar suidh aig bord Comanaich :

Cho drughteach 'sa bha suilean,
 'Sileadh sios gu frasach ann,
 Le sealladh air an t-solaimteachd
 Bhi aig a' bhord ro mhaiseach ud.

Nach b'airidh bhi san ait' sin,
 Cuid cho graineil salach riu,
 Is iadsan bha cho suaraoh
 Ri muinntir thruaigh gun airldheachd ?

B'e sealladh cho ion-mhiannuicht' ;
 'Sa fhuardas riamh air talamh leam,
 Bhi cluiontinn fuaim nan deoiribh,
 Dörtadh air an anart ann.

Is muinntir, air gach laimh dhiom,
 Air chrith le meud an fhairichidh
 Bh'ac' air an t-suidhe sholaimt,
 Thaobh coir air bord cho beannuichte.

Bu mhaiseach is bu sholaimt
 Ri fhacinn am bord crithneachadh,
 Air an robh na h-acidhean,
 Bho bhuaidh na gloir' bha ruigheachd orr'.

'Se ni bu mho a shaoil mi
 Na aon ni bha faicsinneach,
 Urrad de mhorachd neamhaidh
 Bhi comhnachadh air talamh oirnn.

'Se ni-sa tha mi 'g iomradh,
 Dh'iarruinn fhathast fhaicinn ann,
 Mi bhi air mo chuartachadh
 Le leithid do shluagh cho fairichte.

'Se 'n Tighearn chuir na fiachan
 Air an eilean iar so againne,
 Chuir a leithid do fhianuis,
 Riamh chum ar dachaидh ann.

'S cha teid 'ainm air dhi-chuimhn',
 An laithibh ar ginealach,
 An fhad bhios an lathair
 Neach dhe'n al d' am b'aithne e.

'S ged theirinn-sa os barr so,
 Gum bi gu brath ann aithris air
 Fhad bhios sluagh le Dia ann,
 Chum iomradh dha'n cuid cloinne-san :

Oir 's minic' mheasadhbh leamsa,
 Gun chuireadh fior urram orm
 Gun d'fhuaire mi bho Dhia,
 Bhi riamh beo na latha-san.

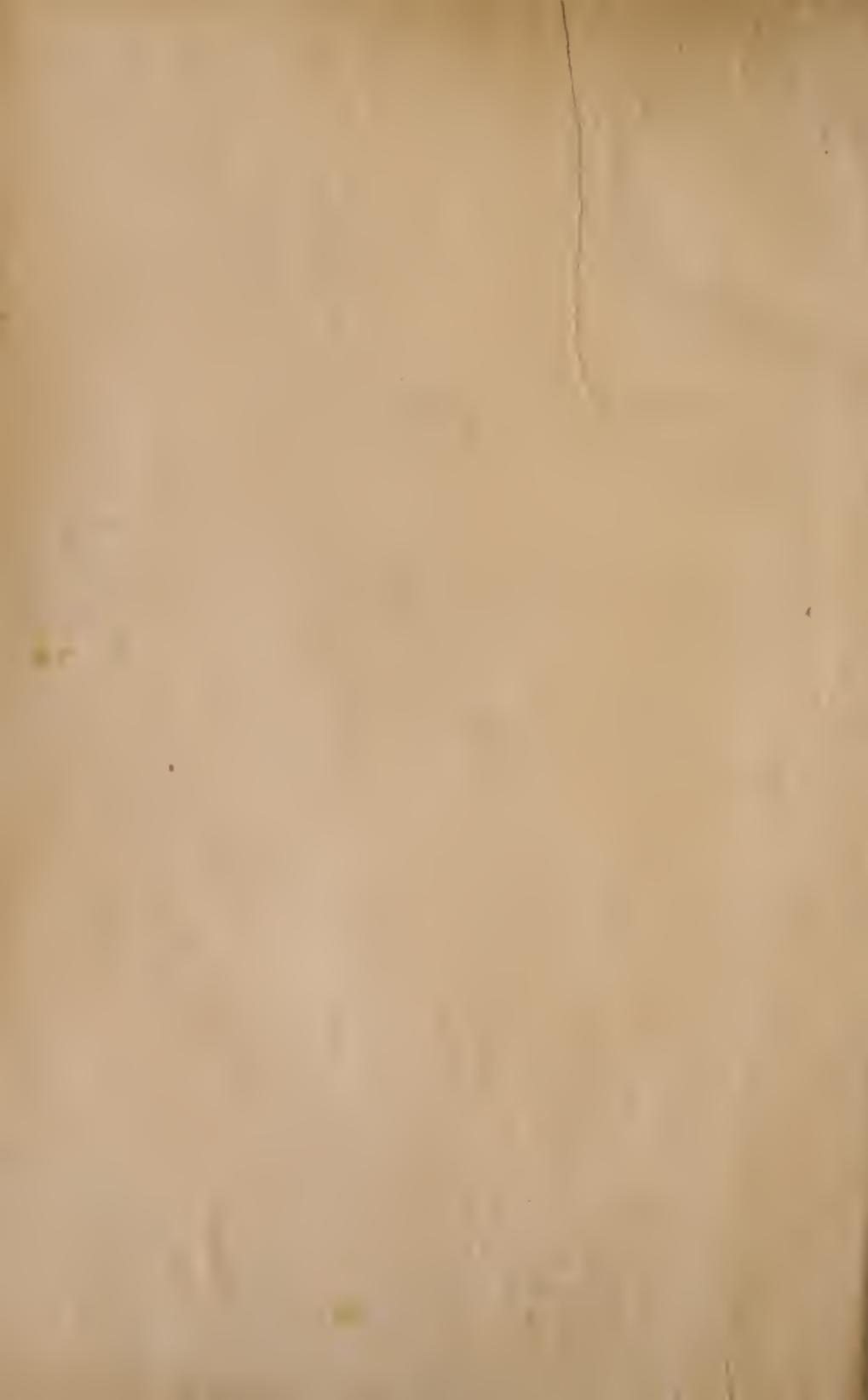
'S gur fiachan cho mor iad,
 'Sa chaidh air Leodhas iomallach,
 Gun deachaidh Mac-Rath Mor
 Thoirt uaithsan dhoibh mar theachdaire.

An Samhradh, 1877.









X

